

Mediterráneo

CASTELLÓN, JUEVES 10 JULIO 1980

PRECIO 25 PESETAS



MAQUINARIA Y HERRAMIENTAS PARA OBRAS

P. MELCHOR, S.L.

C/ ONDA, 99 - VILLARREAL

EN VISITA DE TRES DIAS

Los Reyes de España, en Luxemburgo



Los Grandes Duques les ofrecieron una cena de gala

LUXEMBURGO, 9 (Efe). — Sus Majestades los Reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, han llegado hoy, miércoles, a Luxemburgo a las 11.25 de la mañana.

Los Soberanos han dado así comienzo a la visita de Estado que realizan a este país centro-europeo, que tendrá tres días de duración.

Al pie de la escalera del avión «DC-8» de la Fuerza Aérea española, en el que viajaron, fueron saludados por los grandes duques soberanos de Luxemburgo, Juan y Josefina Carlota.

SALIDA DE MADRID

MADRID, 9 (Efe). — Los Reyes de España habían salido para Luxemburgo, a las 9.30 de la mañana, desde la zona militar del aeropuerto de Barajas.

Don Juan Carlos y doña Sofía se presentaron en el aeródromo, a bordo de un helicóptero, a las 09.05. Al pie del mismo fueron recibidos por el presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez, y por el de la Junta de Jefes de Estado Mayor, teniente general don Ignacio Alfaro Arregui, así como por el jefe del Estado Mayor del Aire, teniente general don José Emiliano Alfaro Arregui.

A continuación SS.MM saludaron a las personalidades que habían acudido a despedirlos, entre los que se encontraban los presidentes del Congreso y del Senado, don Landelino Lavilla y don Cecilio Valverde, respectivamente; el vicepresidente primero del Gobierno, teniente general don Manuel Gutiérrez Mellado; los ministros de Asuntos Exteriores —que viaja con los Reyes a Luxemburgo—, y del Interior;

(Pasa a la siguiente)

EN LOS PROXIMOS MESES

Nuevas modificaciones en el impuesto sobre la renta

MADRID, 9 (EFE). — En los próximos meses el Gobierno instrumentará diversas modificaciones en el impuesto sobre la renta de las personas físicas, de forma que aumente la progresividad y se proteja en mayor medida a la familia, afirmó el ministro de Hacienda, Jaime García Añoveros, en el transcurso de una reunión informativa.

La reunión había sido convocada para facilitar a la opinión pública los datos de recaudación por el impuesto sobre la renta de las personas físicas, correspondiente al ejercicio de 1979.

El ministro señaló que la experiencia de este primer año del nuevo impuesto ha dado muchas enseñanzas a su departamento y que ello ha llevado a poner en marcha nuevas modificaciones al respecto. Las modificaciones se refieren a las retenciones, las deducciones familiares, la tarifa y la tributación y deducciones por vivienda propia.

Inició su intervención Jaime García Añoveros haciendo referencia a los resultados del impuesto. Según los datos disponibles (Pasa a la siguiente)

MATANZA DE ELEFANTES



NIEVA EN LA MONTAÑA DE SANTANDER Y LEON

SANTANDER, 9 (Efe). Durante tres cuartos de hora y con cierta intensidad, hasta el punto de cubrirse el suelo de blanco, ha nevado esta mañana en la zona alta de la provincia santanderina.

Entre las ocho y las nueve menos cuarto de esta mañana, la localidad del alto campo, Brana Vieja, registró una temperatura de dos grados y copos de nieve cubrieron sus calles.

TAMBIEN NEVO EN LEON

LEON, 9 (Efe). — Durante el día de hoy ha nevado en la provincia de León, en las zonas de Posada de Valdeón Torre Friero, Cota Bermeja, Montaña de Riano y puntos de los Picos de Europa, alcanzando la nieve algunos centímetros de espesor.

En las calles hubo lloviznas de agua-nieve, que no llegó a cuajar. El frío en las alturas ha sido intenso, y en la capital el tiempo es frío y desapacible.

70 AÑOS DE PRISION PARA CUATRO ETARRAS

Mataron al ex-alcalde de Echarrri-Aranaz

MADRID, 9 (EFE). — A casi setenta años de prisión asciende la pena impuesta por la sección primera de lo penal de la Audiencia Nacional a los cuatro miembros de ETA autores del asesinato del ex alcalde de la localidad navarra de Echarrri-Aranaz, informaron a EFE fuentes judiciales.

Vicente Nazabal Auzmendi, autor material del asesinato de Jesús Ulayar Luciaga, ha sido condenado a veintisiete años de cárcel por este delito y a cuatro meses por utilización ilegítima de vehículo de motor ciano; Juan Nazabal Auzmendi, hermano de éste, ha sido condenado por los mismos delitos a veintidós años y cuatro meses de prisión.

Por otra parte, Jesús María Reparaz Lizarraga ha sido condenado, como cómplice de asesinato, a doce años y un día de prisión, y Eugenio Ulayar Huici, como encubridor de mismo delito, a seis años y un día de prisión.

Los dos hermanos Nazabal y Reparaz robaron un taxi el día 27 de enero de 1979, fueron a recoger unas armas que tenían escondidas y el último citado fue a buscar a Eugenio Ulayar, colaborador del comando.

A continuación, Reparaz se dirigió a un bar para ser visto y que no sospecharan de él, y los hermanos Nazabal se trasladaron hasta el número 60 de la calle de Mundino, de Echarrri.

(Pasa a la siguiente)

MADRID. — Los Reyes don Juan Carlos y doña Sofía salieron ayer mañana para Luxemburgo, donde permanecerán dos días en visita oficial. En el aeropuerto de Barajas, los monarcas fueron despedidos por el Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, y los del Congreso y del Senado entre otras personalidades. En la foto, el Presidente Suárez acompaña a don Juan Carlos y doña Sofía hasta la escalera del avión. — (Foto EFE)

CRONICA POLITICA

Sigue a gran presión el panorama informativo • Recuperación del liderazgo de Suárez • Los comentaristas de prensa van de crisis en crisis • "Todos contra E. T. A", respuesta solidaria

MADRID. (Crónica política por José Manuel Gironés para MEDITERRANEO). — Nuevamente los tres ejes principales de lo que está siendo la característica política del verano confluyen en las noticias de la crónica de hoy. Por un lado el tema de Europa, por otro el Gobierno Suárez y por último

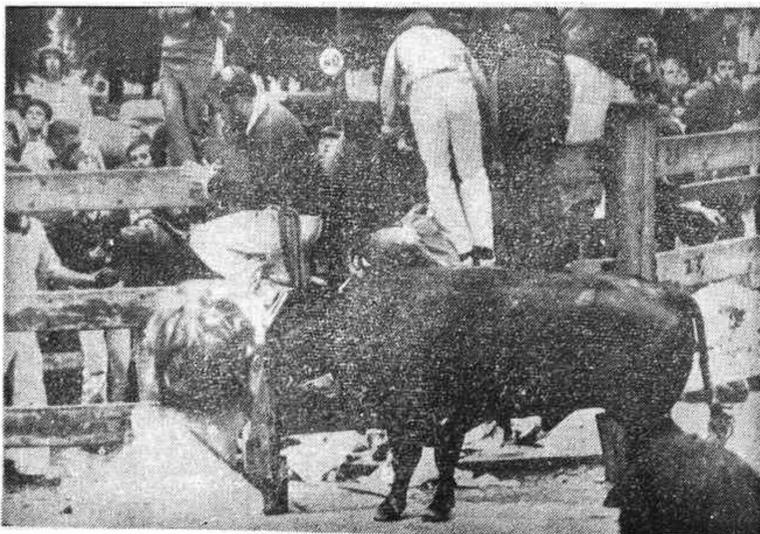
el contencioso vasco y sus consecuencias. En las relaciones de España con Europa la noticia estaba —lógicamente— en la llegada de los Reyes a Luxemburgo en visita oficial, la cuestión del estilo de Gobierno acaparaba nuevamente la atención por un segundo encierro de la permanente de UCD en la finca del pantano de Santillana frente a Manzanares el Real y el tema vasco continúa sobre el tapete a propósito de la manifestación de solidaridad convocada por socialistas y comunistas en Bilbao y por la entrevista que sobre las juntas de seguridad se ha celebrado en el Ministerio del Interior, todo ello a la vez que la ETA sigue en primer plano por sus comunicados y por las sentencias de la audiencia nacional y que el asunto «Nervocero» continúa al rojo vivo por la postura de fuerza de los trabajadores ante la negativa del Banco de Crédito Industrial.

BATALLAS DIPLOMATICAS

El panorama informativo, como puede verse, continúa sometido a gran presión a pesar de la indiscutible presencia del verano. En ninguno de los órdenes mencionados ha decrecido la actividad. En el grave asunto del frenazo solicitado por Francia ante el ingreso de España en el Mercado Común. Los batallas diplomáticas (nos encontramos con una auténtica contraofensiva) y más con-

(Pasa a la siguiente)

Dos heridos graves, en Pamplona



PAMPLONA. — Dos mozos han resultado heridos graves, por asta de toro, en el tercer encierro de las fiestas de San Fermín, que ha sido largo y peligroso, dramático en algunos momentos, corrido con toros de Fermín Bohorquez, en sustitución de los programados de Benítez Cubero. En la foto, uno de los toros arremete contra los mozos en el callejón de la plaza. — (Telefoto EFE)

SANCHEZ ALBORNOZ:

"No debemos olvidar la guerra civil"

BARCELONA, 9. (Efe). — «No debemos olvidar la guerra civil» es uno de los postulados que con mayor insistencia esgrime el historiador y político Claudio Sánchez-Albornoz en la última parte de su libro «Del ayer y del hoy de España» que acaba de editar «Planeta».

El libro alude al desarrollo de «fuerzas disolventes, enemistades y ambiciones, restos terroristas —ora separatista, ora no— múltiples violencias que pueden llegar a provocar un golpe de estado» —en parte se han realizado tales violencias para incitar o darlo— o que pueden provocar una revolución; golpe o revuelta que pueden llevar de nuevo a la guerra civil».

«El áspero talante de los hispanos, de Irún a Tarifa y del cabo de Creus al de Finisterre, no se ha suavizado aún. Nuestra historia contemporánea no ha facilitado esa suavización —continúa diciendo—. Ese talante ha llevado a algunos energúmenos a volver a crear un clima de violencia parejo al que conocimos los hombres de mi generación. Y esas realidades me han hecho cambiar de opinión frente al peligroso mañana».

Hace notar Sánchez-Albornoz que, aún cuando los gentes que hoy viven y dirigen la vida en tierras españolas, no conocieron en gran número o no recordarán los monstruosidades de la contienda civil, los horrores no están lejos. «No ha sido desarraigada la barbarie y el odio de los corazones españoles. Que nadie piense que en una nueva batalla ellos o sus familiares estarán libres de peligros».

EN VISITA DE TRES DIAS

EN VISITA DE TRES DIAS

Los Reyes de España, en Luxemburgo

(Viene de la anterior)

el alcalde de Madrid y los jefes de los Estados Mayores de los tres Ejércitos.

SALUDO DE BIENVENIDA

LUXEMBURGO, 9. (Efe). — Minutos después de la llegada de SS.MM. los Reyes don Juan Carlos y doña Sofía a Luxemburgo, para una visita de Estado a éste país de tres días de duración, los grandes duques soberanos de Luxemburgo, Juan y Josefina Carlota, saludaron a los Monarcas españoles.

Don Juan Carlos I vestía uniforme caqui de diario de capitán general del Ejército de Tierra, y doña Sofía lucía abrigo de verano en tono blanco y una pañolera de colores blanco y verde.

Al pie de la escalinata del avión en que viajaron los Reyes, los grandes duques de Luxemburgo les presentaron al vicepresidente del Gobierno y ministro de Negocios Extranjeros, Mr. Gaston Thorn, así como a los miembros de su comitiva.

Seguidamente, don Juan Carlos y el gran duque Juan pasaron revista a un destacamento de honor del Ejército, al tiempo que se disparaban las veintuna salvos de artillería de honor. Frente a la bandera de la unidad del Ejército luxemburgués, don Juan Carlos y el gran duque Juan escucharon la interpretación de los himnos nacionales de España y Luxemburgo.

Una vez finalizada la revista, los grandes duques presentaron a los Reyes a los miembros del Gobierno en pleno, encabezado por su presidente, Mr. Pierre Werner, así como a los presidentes de altos organismos, a la alcaldesa de la ciudad, madame Colette Fiesch, y al comandante en jefe del Ejército, general Nicolás Koob.

Seguidamente el séquito se dirigió en caravana automovilística al palacio ducal, residencia oficial de los Reyes durante su estancia en Luxemburgo, donde los grandes duques les ofrecieron un almuerzo íntimo. Al tiempo que tenía lugar esta comida, el ministro español de Asuntos Exteriores, don Marcelino Oreja Aguirre, acompañado de su esposa, asistió a otra, también privada, que les fue ofrecido por el señor Thorn, en compañía de su esposa.

CENA DE HONOR

LUXEMBURGO, 9. (Efe). — El gran duque Juan expresó la postura de Luxemburgo en contra de una paralización del proceso de ampliación de la CEE en el curso de una cena de gala ofrecida esta noche en el palacio granducal en honor de la pareja Real española.

A las 20.00 horas de hoy los grandes duques Juan y Josefina Carlota ofrecieron una cena en honor de SS.MM. los Reyes de España. A los postres el gran duque expresó su satisfacción por la visita de don Juan Carlos y doña Sofía a Luxemburgo.

«Se testimonian hoy —dijo al respecto—, los múltiples lazos entre nuestros países, que esperamos se desarrollen en el futuro». Después de referirse a los vínculos históricos que unieron en el pasado a España y a Luxemburgo, abordó el tema de la integración de nuestro país en las Comunidades Europeas. En este sentido, afirmó que «sin España, Europa sería infinitamente más pobre y estaría incompleta».

«Miembro de las Comunidades Europeas desde su origen —añadió—, Luxemburgo apoya con firme convicción la entrada de España en ellas».

Más tarde, destacó que la determinación y claridad de don Juan Carlos en el cumplimiento de sus tareas constitucionales han suscitado la admiración general, y deseó para España una era de estabilidad y prosperidad.

Finalmente, después de afirmar que debe mantenerse el diálogo este-este, el gran duque Juan destacó la importancia de la Conferencia de Seguridad y Cooperación Europea (CSCE) que se celebrará en Madrid, y expresó su esperanza en que esta reunión permita exponer claramente los puntos de vista y evitar, si no los enfrentamientos entre las tesis de unos y otros, sí al menos los malentendidos y la incompreensión.

Discurso del Rey

A continuación, don Juan Carlos pronunció un discurso en el que entre otras cosas dijo:

Alteza Real.

Señora:

Permitidme que en esta feliz circunstancia conteste a vuestras cariñosas palabras de bienvenida, expresando ante todo nuestro agradecimiento por la afectuosa acogida que nos habéis dispensado y que hace doblemente emotiva nuestra llegada a este país tan querido, que hoy visitamos oficialmente por primera vez.

Conocemos bien los sentimientos amistosos que os uniman y sabéis hasta qué punto la Reina y yo los compartimos.

Estos sentimientos no son más que el reflejo fiel de la antigua relación existente entre nuestros pueblos, que revive hoy entre los descendientes de aquellos luxemburgueses y de aquellos españoles que, durante tantos años, anduvieron juntos los caminos de Europa, en un momento en que nuestro viejo continente forjaba su personalidad y su destino moderno.

Yo quisiera hoy evocar la visita a Luxemburgo, en el frío invierno de 1553, de aquel gran europeo, antepasado mío y vuestro, que fue Carlos de España y Alemania. Conmuevo comprobar como los documentos de la época nos muestran un emperador desilusionado, cansado y enfermo, que vino a esta ciudad entrañable —cuyo título llevó con tanto orgullo junto al de la dignidad imperial—, a restablecer su salud quebrantada y a renovar sus ilusiones perdidas. Parecía, dicen los cronistas, que la fortuna le había vuelto la espalda y que su sueño europeo se derrumbaba.

Pero no fue así. Aquí encontró el reposo necesario y el renovado vigor para volver a la lucha por la Europa que él quería: una Europa floreciente bajo la «Pax Christiana», que proyectase sobre el mundo su civilización y su mensaje: una Europa unida en una comunidad de ideales, levantada sobre un proyecto político en el que él creyó hasta su muerte.

Europa ha recorrido desde entonces un largo camino, sembrado de conflictos políticos, enfrentamientos militares y convulsiones sociales. Pero también ha sabido salir adelante, resurgiendo de cada crisis, renovada y fortalecida, hasta conseguir realizar el viejo sueño de dar vida a un proyecto comunitario.

IMPULSO A LAS COMUNIDADES

Luxemburgo ha contribuido de manera muy singular, con sus mejores pensadores y hombres de acción, a hacer posible esta realidad que son las Comunidades Europeas, participando activamente en la tarea de construir una Europa más fuerte y más unida, asentada sobre la concordia continental y sobre la promoción y defensa de unos valores que tienen en las ideas de libertad y de justicia las bases que los sustentan y las coordenadas que los definen.

Alteza Real:

La Europa dinámica y progresiva en la que creemos, y a la que pertenecemos por nuestra historia, nuestra geografía y nuestra cultura, no es una obra terminada y cristalizada, sino algo que conserva todavía la vitalidad del proyecto, el dinamismo de lo inacabado, el atractivo de toda empresa que mira hacia el futuro.

A la tarea de avanzar por ese camino y profundizar en ese proyecto quiere España aportar su esfuerzo y su entusiasmo, para que entre todos hagamos una Europa mejor, más justa y más solidaria.

Esta empresa colectiva se enfrenta hoy con una tarea prioritaria: abrir la puerta de las instituciones comunitarias a los pueblos de la Europa Meridional.

Se trata de dar un nuevo impulso a las comunidades para ampliar su área geográfica, enriqueciéndola con la incorporación de algunas de las aportaciones más fecundas y originales de la cultura europea, para hacer posible la construcción de una Europa más fuerte y equilibrada, que esté en condiciones de contribuir eficazmente al bienestar de todos sus pueblos, a la consolidación de sus sistemas democráticos y a la causa de la paz.

UN ORDEN INTERNACIONAL MAS JUSTO

En esta búsqueda de la paz,

continué más adelante, y en la construcción de un orden internacional más justo y estable, España y Luxemburgo, desde sus respectivas responsabilidades, pueden trabajar juntos en la defensa de las libertades democráticas, la búsqueda de la justicia social y el respeto y salvaguarda de los derechos humanos.

En este mundo conflictivo, nuestras relaciones bilaterales se desarrollan bajo el signo de la amistad, buscando una cooperación cada vez más estrecha en todos los órdenes.

Quizás sea en el campo de los contactos humanos donde hemos alcanzado los resultados más satisfactorios, a través de los diversos intercambios que contribuyen a un mejor conocimiento recíproco de nuestros pueblos, de las relaciones entre los medios empresariales y de la presencia de nuestros emigrantes en Luxemburgo.

A estos españoles que residen en vuestro país y que contribuyen con su esfuerzo al bienestar y al desarrollo de Luxemburgo, quiero hacer llegar el calor de mi afecto, mi comprensión y mi apoyo.

Permitidme ahora que invite a todos a levantar nuestra copa, por la ventura personal de sus Altezas Reales, el gran duque y la gran duquesa de Luxemburgo, por la paz y la prosperidad del gran ducado y por el bienestar del noble pueblo de Luxemburgo.

Finalizada la cena de gala, SS. MM. los Reyes, en compañía de los grandes duques, saludaron a los asistentes a una recepción que se celebró a continuación.

EN LOS PROXIMOS MESES

NUEVAS MODIFICACIONES EN EL IMPUESTO SOBRE LA RENTA

(Viene de la anterior)

nibles por el Ministerio de Hacienda, hasta el 30 de junio de 1980, las 51 delegaciones de hacienda habían contabilizado un total de 4,6 millones de declaraciones entregadas, con una recaudación superior a los 80.000 millones de pesetas.

«Teniendo en cuenta —señaló el ministro— que durante el mes de julio se pueden entregar todavía las declaraciones negativas en cinco provincias, que se producirán devoluciones y que se recaudará más dinero correspondiente al pago fraccionado,

(Viene de la anterior)

cretemente las que se refieren a los asuntos comunitarios, se caracterizan por su frialdad y parsimonia. El señor Calvo Sotelo, ministro para las Relaciones con las Comunidades Europeas, haciendo gala a su apodo de mister Europa, se ha lanzado a neutralizar los efectos de la doctrina Giscard allí donde el presidente francés va sembrando su sal. Eso le tiene ahora mismo en Bonn mientras que en el gran ducado de Luxemburgo, coincidiendo con la visita oficial de los Reyes a ese pequeño país que ha sido en la historia de la Comunidad un poco el ombligo de Europa, Marcelino Oreja madura a favor de España a Gaston Thorn, personaje fundamental en estos momentos que se ha declarado partidario de sostener el calendario de negociación acordado para el ingreso de España y que además de ser ahora el presidente del Consejo de Ministros de la comunidad será a partir del mes de enero precisamente presidente del comité de ampliación.

OTRA «PERMANENTE ONTOLOGICA»

La segunda sesión de la «permanente ontológica» del partido del Gobierno que se volvió a reunir ayer en el insólito escenario de la finca de Obras Públicas del embalse de Santillana estuvo precedida por dos sesiones de trabajo mano a mano entre Adolfo Suárez y Rafael Calvo Ortega, presidente y secretario general respectivamente de UCD. Es evidente (aunque no hayan sido tan abundantes esta semana las filtraciones como lo fueron en otras fechas) que el presidente Suárez se ha recuperado ampliamente en su capacidad de liderazgo frente a los «barones» del partido. Incluso el apoyo expreso acordado fue tan amplio que a algunos de los asistentes les pareció que no era saludable haberlo calificado de «apoyo incondicional». Como todo el mundo puede comprobar esa es una palabra que tiene mal

CRONICA POLITICA

acomoda en el sistema democrático donde, prácticamente nada es verdaderamente incondicional ni permanente o inalterable como los antiguos «principios» (que tampoco lo era como se vio). Pero lo que se desprende claramente es que el apoyo del partido y su plana mayor al presidente Suárez es un apoyo total. Más que de la exigencia de contrapartidas de poder para la comisión permanente (a nivel de «buró» político) que puede que las haya habido, la decisión de fortalecer al partido con su actual cabeza visible (que es Suárez respaldado por Calvo Ortega ante los militantes y electores y por Abril Martorell ante la Administración y los administrados) parece resultar de la evidencia de que el hundimiento del partido acarrearía el hundimiento simultáneo de los «barones» representados en la permanente y de sus posibilidades de permanencia en el poder o sus alcañones.

Este resurgimiento del presidente en julio tanto cara al país (violetas, ruedas de prensa, acciones de Gobierno, etc.) como cara al partido apuntan hacia un otoño diferente al que la moción de censura presagiaba. No porque los problemas aflojen en intensidad sino porque quienes pudieron beneficiarse de no sufrir el desgaste del Gobierno están sufriendo quizás un deterioro aún mayor que el propio Gobierno en cuanto a sus posibilidades reales de alternativa.

DE CRISIS EN CRISIS

A este respecto es revelador lo que dicen no ya comentaristas políticos como Abel Hernández (que dice, que a medida que empieza a cerrarse la crisis de UCD se reabre la crisis del PSOE) sino lo que se dice entre los diversos grupos de la oposición por boca de los más destacados personalidades. Así (en testimonio que traslada Pilar Urbano al «ABC» de ayer miércoles) Enrique Múgica (PSOE) dice «descartamos la coalición con el PCE» mientras Curriel (del PC) dice, no pretendemos un programa común pero sí convergencias, entendimientos» y Boyer (PSOE) le dice a Roca (Minoría Catalana) «si os hubierais entendido con los socialistas catalanes UCD habría sufrido derrotas parlamentarias espectaculares» mientras que Roca dice a los socialistas «lo que no es sostenible es que el primer partido de la oposición se niegue a definir su estrategia de pactos ¿con quién va a ir? ¿con UCD? ¿con PCE? (...) «si hubierais querido derribar a Suárez os bastaba presentar como candidato a Arellano. Pero sólo pretendáis el divertimento de desgastar». Sólo con que la transcripción en síntesis de la conversación sea medianamente fidedigna ya es una prueba elocuente de las posibilidades de recrecimiento que se le sigue ofreciendo a Suárez por una oposición más que fragmentada en su amplio espectro.

ETA, EL TURISMO Y LOS VASCOS

Con una dinámica diferente, los acontecimientos del País Vasco siguen un proceso cuya lógica a veces se muestra desconcertante para el resto de los españoles. La noticia ayer era sin duda la de la manifestación de Bilbao. En poco menos de una semana por sucesos que caben todos dentro

del mismo tuvo de ensayo para el análisis político la comunidad vasca, ha presenciado cuatro manifestaciones. La de ayer de solidaridad con las tierras afectadas por el terrorismo de ETA (con presencia de los alcaldes de las poblaciones cuyo turismo ha salido perjudicado), la del PNV, la de los abertzales y la de Pamplona.

Diríase que que es la medida en que el Gobierno ha sido esta vez especialmente firme contra la campaña del terrorismo de la MAGESA (como se llama a la acción contra el turismo) ha contado con la respuesta solidaria de todas las fuerzas políticas y sociales con comunicados de condena de los trabajadores y los entes locales en apoyo a la acción policial y a la lucha del Ministerio del Interior, la acción propagandística de ETA pm ha ido devaluándose intensamente. Los últimos comunicados expresados por ETA pm a medios franceses hacen una transferencia de planteamientos a las «fuerzas políticas vascas» (ya no al Gobierno) que son una clara devaluación de pretensiones. Diríase que están tratando de buscar una salida propagandística a sus fechorías de este verano y que se ven conscientes del descrédito que les ha supuesto esta vez su acción terrorista.

La condena a los asesinos del ex-alcalde de Echalarraz (70 años) va en la misma línea de firmeza y el asalto al batzoki de Rentería (al que quisieron pegar fuego) da un testimonio más de cómo están vascos contra vascos en una pugna que hace buena la frase de que al final «será una muerte vasca».

Tendrá que pagar indemnizaciones

Francia, responsable de un accidente entre aviones españoles en 1973

NANTES, 9. (Efe). — El veredicto de un tribunal de esta ciudad declaró culpable al Estado francés del accidente aéreo entre dos aviones españoles, cuando sobrevolaban este territorio del Oeste francés.

Por esta sentencia, la Administración francesa tendrá que abonar la casi totalidad de daños causados a los familiares de las víctimas y a las compañías aéreas perjudicadas.

El cinco de marzo de 1973, un avión «coronado», de la compañía «Spantax», y un «DC-9», de «Iberia», colisionaron en el aire, catástrofe que provocó 68 muertos.

En el momento del accidente, el Ejército francés sustituía en sus tareas a los controladores aéreos franceses, que se habían declarado en huelga.

Siete años después del accidente, el juicio responsabiliza a la Administración gala y la obliga a subsanar daños a los familiares de las víctimas y a las compañías aéreas en un 85 por ciento de la totalidad.

Desde la primera audiencia, los abogados de la defensa pidieron la total responsabilidad del Estado francés, basándose en los resultados de una investigación que demostraba que el accidente se produjo «por falta flagrante de los controladores militares, y por insuficiencia de medios materiales».

El 15 por ciento restante de la responsabilidad de la catástrofe

70 AÑOS DE PRISION PARA CUATRO ETARRAS

(Viene de la anterior)

domicilio del señor Ulayar Licia ga.

Hacia las ocho de la tarde de aquel día salió de su casa el ex alcalde, Vicente Nozabal se aproximó a él por la espalda y, cubierta la cara, le disparó cinco veces, mientras el hermano del agresor esperaba en el taxi. La víctima falleció al instante.

Vicente volvió a taxi y los dos hermanos emprendieron la fuga hasta donde les esperaba Ulayar, a quien dijeron que les siguiera en su coche, pero sin contarle lo sucedido. Al día siguiente, Eugenio Ulayar se enteró de que había colaborado en la muerte de un primo suyo.

En ALMENARA puede adquirir MEDITERRANEO en el kiosco de José Simeón

«KIKI», JOVEN DOMADORA



JOHANNESBURGO (Africa del Sur). — Ingrid «kiki» Nordh, probablemente la domadora más joven del mundo, aparece montando sobre un león, en el Safari Park de Chetah, donde se ha convertido en una de las mayores atracciones. — (Telefoto EFE-UPI).

Mediterráneo

AÑO XLIII N.º 13.033

Edita: M. C. S. E.

Redacción, Administración y Talleres:

Avda. del Mar, 29

Teléfonos 22 00 56 y 22 00 60

Director:

JOSE MARIA MARCELO SERRANO

Redactor-Jefe:

FRANCISCO PASCUAL MAS

Administrador General:

MANUEL GONZALEZ CEBRIAN

Depósito Legal CS-6-1953

NUESTRA CIUDAD

AGENDA DEL DIA

Jueves, 10 de julio

El Sol, en Castellón, sale a las 6'39 y se pone a las 21'31 Luna nueva el día 12

SANTOS DEL DIA

Santos Amalberga, vg.; Antonio, Apatil, mr.; Apollonio, Canuto, rey; Etón, ob.; Jenaro, Marino, Nabor y Félix, mrs.; Maximina, mr.; Pascasio y Paterniano, ob.; Pedro, ob.; Rufina y Segunda, mrs.; Silvanoy y Ulrico, Getulio, Margarita, v.; Amilla, viuda.

SANTOS DE MAÑANA

Ss. Benito, abad, Patrono de Europa; Alberto, Aleto, Amable; Berrano, Bertivino, Basino, ob.; Quetilo, Cindeo, Drostano; Jenaro y Pelagia, mrs.; Juan, ob.; Idulfo, ob.; Leoncio, ob.; Marciano, mr.; Olga (Elena); Pío I, p.; Sabino, Sidronio, mrs.; Sigisberto, ermitaño; Plácido, mártir.

FARMACIAS DE GUARDIA

JULIO, 10

24 HORAS RIOS, Avda. Almazora, 1. (Junto Auto-Banco Valencia). DE 8 TARDE A 10 NOCHE SALAZAR, Ruiz Zorrilla, 25. (Entre Puerta del Sol y Avenida del Rey).

EN EL GRAO

ROCA, Av. del Puerto, 14.

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER 998

MADERAS CLEMENTE S.L. Ctra. Onda, 101 - Tel. 52 08 00 VILLARREAL NAVARRA, 1 - Tel. 21 59 45

FUNERARIA «PELLICER Hnos.» Tel. 216825 Traslados España y Extranjero - C/. Alfoza, 11 - CASTELLON DE LA PLANA

HORARIO DE TRENES

Table with train schedules between Castellón and Valencia, Oropesa, and Barcelona. Columns include 'DE LARGO RECORRIDO', 'DE CERCANIAS', and specific train numbers and times.

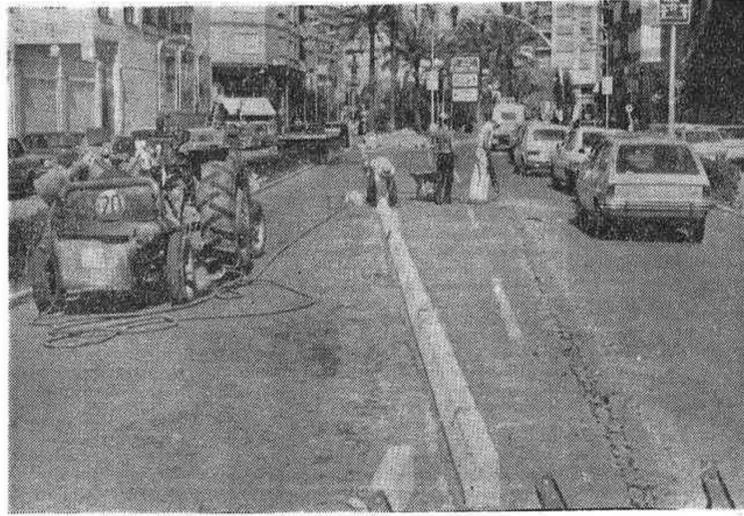
FUNERARIA «LA MAGDALENA» Teléf. 220197

TELEFONOS PARA CASOS DE URGENCIA

Table listing emergency phone numbers for various services: POLICIA, GUARDIA CIVIL, BOMBEROS, HOSPITAL, RESIDENCIA S. S., SER. MEDICO URGENCIAS S. S., CASA SOCORRO, CRUZ ROJA, COCHES PATRULLA POLICIA, INCENDIOS FORESTALES, OXIGENOTERAPIA.

CALLE VIVA

Obras en la Avenida del Mar



En la avenida del Mar han comenzado las obras de reforma de su intersección con la calle Gobernador, que incluyen un nuevo sistema de ordenación del tráfico mediante señales semafóricas y la modificación de la calzada mediante la instalación de una isleta central que canalizará tanto los vehículos que procedan del Grao como los que, desde Castellón se dirijan hacia el distrito marítimo.

Creemos que la reforma es oportuna para tratar de dar mayor fluidez al tráfico rodado, aunque lamentamos que los trabajos hayan tenido que realizarse ahora, en pleno período veraniego, cuando la circulación suele ser más intensa y los efectos de las posibles molestias serán, por lo tanto, mayores. — (Foto: HEREDIA).

A cargo de la Cruz Roja del Mar

Socorrismo en las playas del litoral provincial

Desde Vinaroz a Almenara se han instalado veinticuatro puestos de auxilio

El verano no sólo nos trae cosas tan agradables como los baños de sol y de mar — cuando el tiempo acompaña, que este año es más bien poco —, sino también algunos accidentes imprevistos cuyas consecuencias son variables y están, las más de las veces, en función de que preste auxilio con la mayor prontitud y urgencia. En función de esta circunstancia cobra cada vez más importancia el servicio que presta la Cruz Roja del Mar, en una movilización general de todos sus recursos técnicos y humanos que se mantiene alerta durante todo el verano.

24 puestos de socorro

En el caso de nuestra provincia el servicio de salvamento y socorrismo en playa abarca desde la de Vinaroz hasta Almenara, colaborando en la operación los distintos Ayuntamientos del litoral y la Cruz Roja del Mar de la Asamblea Provincial de Cruz Roja.

Veinticuatro son los puestos que funcionan actualmente, asistido cada uno de ellos por tres personas especializadas en la práctica de socorrismo, que incluyen conocimientos básicos de asistencia en caso de accidente, tanto en el aspecto sanitario como de preparación física. Están establecidos los referidos puestos de socorro, según la siguiente distribución: uno en la playa de Vinaroz; dos en las de Benicarló, playas de «Morro» y «Puerto»; tres en las playas de Peñíscola, dos de ellos dotados de lancha y el tercero sin este elemento; uno en la playa de «Torrestrach», término municipal de Torreblanca; uno en la playa de Alcañet, en Alcañet de Chivert; también son tres los instalados en las playas de Oropesa, dos en las de «La Concha» y «Morro de Gos», respectivamente, están dotados de lanchas y el otro, en la playa de «Les Playetes» sin lancha; son así mismo los puestos situados a lo largo de las playas de Benicassim, concretamente a la altura de Torrecastrim, Torreón Bernad y Hellópolis; en Castellón, cuatro puestos: Puerto, Casa de baños, Mercantill y La Curva; en Almazora, dos puestos, uno — con lancha — en la zona de la desembocadura del río Mijares y otro — sin lancha — en la playa de Ben-Afeli; dos puestos también funcionan en el litoral de Burriana, concretamente en la playa de Levante; uno en la playa de Nules, y fi-

nalmente otro en la de Almenara.

Al servicio de estos puestos de la Cruz Roja del Mar existen, además de las 75 personas que los atienden, material de diverso tipo, entre el que cabe destacar veinte embarcaciones Zodiac «Mark III» con motores «Evinrude», 5 ambulancias fijas, botiquines completos, prismáticos, radiotelefonos, y la infraestructura general de la Cruz Roja de la provincia, puesto que en caso de necesidad los puestos de playa establecen contacto con los establecimientos fijos de carretera o los distintos servicios y medios de que disponen las asambleas locales.

Accidentes graves y pequeños

Contrariamente a lo que se piensa no es la asistencia a personas que están en trance de ahogarse el servicio que, por fortuna, presta con más frecuencia la Cruz Roja del Mar. En la playa ocurren otros muchos accidentes, de tono mayor y menor, desde el caso de insolación hasta la simple picadura de algún insecto o la herida producida por un cristal o cualquier otro objeto cortante. En

torno a esta incidencia se registra la labor menuda, pero frecuente, de la Cruz Roja del Mar.

Y después están, si, los problemas de mayor gravedad. El rescate de bañistas en trance de ahogarse. Ahí, actuar con la mayor prontitud, sacar del mar al ahogado, prestarle los primeros auxilios para conseguir su reanimación y trasladarle después, si fuera necesario, hasta un centro sanitario, es algo que tiene que hacerse con rapidez, urgentemente y, al mismo tiempo, con eficacia porque puede estar en juego una vida humana.

Por eso, a la labor de la Cruz Roja del Mar hay que exigirle rigor y responsabilidad. El socorrismo no es un juego, sino algo muy serio. Y bajo este prisma estamos seguros que lo entienden cuantas personas cubren el servicio en los veinticuatro puestos de playa situados a lo largo del litoral castellanense. Porque, como es natural, no basta con establecer los puntos de auxilio, sino que el objetivo tiene que ser una actuación plenamente eficaz.

J. E. MAS

(Foto: HEREDIA)

SE ALQUILA

EN CASTELLON BAJO COMERCIAL CENTRICO A DOS CALLES 500 METROS CUADRADOS RAZON TELEFONO 21 27 00

Su acondicionador de aire Fedders para este verano puede ser su calefacción más barata de este invierno.

Pídalo con Bomba de Calor Interclisa.

FEDDERS

BOMBA DE CALOR INTERCLISA

Adjudicadas las obras de la variante de Jérica y 26 viviendas en Cortes de Arenoso

El Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo ha adjudicado a la empresa Obrascon la subasta de las obras de construcción de 26 viviendas sociales en la localidad de Cortes de Arenoso, por la cantidad de 42.794.662 pesetas, lo que representa una baja del 2'34 por ciento sobre el presupuesto de contrata, que asciende a 43.820.052 pesetas. Además de Obrascon, a esta subasta se había presentado también la empresa Constructora Asturiana.

Por otra parte el mismo Ministerio ha adjudicado a la empresa Agroman, por 84.548.002 pesetas el proyecto de construcción de la variante de Jérica, que suprimirá la peligrosa travesía de la carretera Nacional 234 por el interior de la población. Agroman ha sido la única empresa que presentó oferta en esta subasta, con una baja del 5'93 por ciento sobre el presupuesto de contrata que ascendía a 89.876.513 pesetas.

El servicio telefónico ante la temporada turística

Para atender convenientemente el incremento de servicio telefónico que durante la temporada turística se origina en nuestra provincia, la compañía Telefónica viene programando la instalación de locutorios de playa y teléfonos públicos de monedas ubicados en cabinas, en aquellos puntos de nuestra provincia en los que se hacen más necesarios.

Durante el presente verano, funcionarán locutorios en Vinaroz, Benicarló, Peñíscola, Alcañet, Oropesa y Benicassim, localidad en la que hay en servicio tres locutorios.

Por otra parte se ha incrementado considerablemente el número de teléfonos públicos en servicio, instalando teléfonos de este tipo junto a los locutorios, con objeto de que puedan ser utilizados durante el tiempo que éstos permanecen cerrados.

Pero este incremento de servicio y por tanto de instalaciones telefónicas, no se limita a las zonas costeras ya que en

muchos puntos del interior también hay gran afluencia de forasteros durante el verano. Así se han instalado nuevos teléfonos públicos en pueblos del interior, llegando a los 325 teléfonos públicos en servicio, algunos de los cuales se desmontarán durante el invierno por resultar innecesarios.

El mantenimiento de este servicio y debido principalmente a los malos tratos que las instalaciones reciben, supone un gran esfuerzo para la compañía, consciente de la importancia que para el usuario tiene el poder disponer de este servicio cuando lo desea. Quizás quien deliberadamente estropea uno de estos teléfonos piense que está perjudicando a la empresa encargada de prestar este servicio y no repara en que el mayor perjuicio recae sobre los propios usuarios entre los que incluso él mismo se encuentra. En fin este es un tema sobre el que habría mucho que escribir. Esperemos que este verano se respeten más estas instalaciones en beneficio de todos.

EMPRESA DE ELECTRONICA

LE URGE

JEFES DE ZONA de toda la provincia de Castellón

Interesados Curriculum Vitae. Aptado. 178 CASTELLON

MAÑANA EMPIEZAN

LAS

REBAJAS

EN

LEMON

NUESTRA CIUDAD

Instituidos por la Cámara de Comercio

ENTREGA DE LOS PREMIOS A LA EXPORTACION 1979



Se celebró ayer el acto de entrega de los Premios a la Exportación 1979, instituidos por la Cámara de Comercio de Castellón para distinguir la labor exportadora de las empresas radicadas en nuestra provincia. Presidió la entrega el titular de la Cámara de Comercio, Angel Mateo, acompañado por el consejero de Industria y Comercio, Leonardo Ramón, delegado provincial de Industria y Energía, Enrique Reyes, y directivos de la entidad organizadora.

último las exportaciones castellonenses superaron los 25.000 millones de pesetas, lo que representa el 2'3 por ciento del total nacional y el 8'66 por ciento de la región, destacando en esta actividad los sectores de cítricos, productos cerámicos, madera, fundición, maquinaria de automóviles, colores y barnices cerámicos, etc. Explicó también que la concesión del Premio a la Exportación no implica, necesariamente, ser el número uno en la actividad, puesto que se contemplan otra serie de factores que enmarcan la función exportadora.

Cámara de Comercio felicitó a las empresas galardonadas con los Premios a la Exportación del año pasado, animando a los distintos sectores a participar en la convocatoria actual.

Palabras del conseller de Industria y Comercio

Tras referirse a las manifestaciones del profesor Fuentes Quintana en su intervención en las Jornadas de Exportación organizadas por el Consejo Superior de Cámaras de Comercio, el señor Mateo López hizo hincapié en que ha llegado el momento de modificar las estructuras del comercio exterior buscando todos los apoyos necesarios para su fortalecimiento, solicitando en este sentido la creación de un Instituto de Comercio Exterior, como apoyo logístico a la exportación, constituido básicamente por empresarios, Cámaras de Comercio, la banda y la Administración pública.

Intervención del presidente de la Cámara

Angel Mateo López, presidente de la Cámara de Comercio, pronunció unas palabras en las que puso de relieve que la creación de los premios a la exportación responde a una vieja aspiración de la entidad, de distinguir una labor económica tan importante y trascendental para la provincia. Añadió que durante el año

ACTIVIDADES POLITICAS

Santiago Carrillo intervendrá en el mitin, en Vall de Uxó

Santiago Carrillo, secretario general del Partido Comunista de España, visitará Vall de Uxó el próximo domingo día 13, al objeto de presidir los actos organizados por el comité local del Partit Comunista del País Valencià con motivo del sesenta aniversario del PCE.

El señor Carrillo llegará a la citada localidad poco antes de las once de la mañana y a las once será recibido en el Ayuntamiento. Más tarde mantendrá una rueda de prensa y radio con los representantes de los medios informativos castellonenses y asistirá a una comida de hermandad con militantes comunistas.

Por la tarde a las ocho está previsto un mitin que tendrá lugar en la Plaza del Mercado, en el que intervendrán Vicente Zaragoza Meseguer, secretario general provincial del PCPV; Ernest García, secretario general del PCPV; Vicente Zaragoza Michavila, alcalde de Vall de Uxó, y Santiago Carrillo, secretario general del Partido Comunista de España.

Sobre la declaración de la renta

Esquerra Independent de Castelló nos envía un comunicado en el que expresa de nuevo su protesta por el carácter tan desdichadamente reaccionario e injusto del sistema tributario español, puesto de manifiesto con motivo de la declaración de la Renta. Después de denunciar la supuesta falsedad de la distribución de los ingresos del Estado para la construcción de escuelas, viviendas populares, creación de puestos de trabajo y la «desastrosa» sanidad actual pide la siguiente:

—Exención completa del IRPF para los parados y pensionistas, así como todos los salarios inferiores a 500.000 pesetas anuales.

—Exención completa de hacer declaración de renta para todos aquellos salarios que no sobrepasen los 750.000 pesetas.

—Actualización anual de las bases de cotización teniendo en cuenta la carestía de la vida.

—Aumento progresivo de los impuestos a las rentas más altas.

—Que las retenciones a la cuenta mensual se ingresen en las cajas de Ahorro, bajo el control del comité de empresa, con posibilidad de disponer de ese dinero para las necesidades de los trabajadores.

—Publicidad completa de las listas de contribuyentes.

EMPRESA MULTINACIONAL

Desea personal para ampliación de su plantilla en Vinaroz, Benicarló, Morella, San Mateo 50.000 100.000.— Ptas. mínimo MENSUALES Fijas o comisionables, según acuerdo cargo o conocimientos.— Las personas interesadas en nuestra oferta, deberán presentarse en c/ Trinidad, 5º-2ª izquierda (Castellón), el viernes a las 6 tarde. Ref. VO/6966

ACTUALIDAD LABORAL

Comunicado del C.T.I. contra el terrorismo

La Confederación de Trabajadores Independientes nos remite el comunicado siguiente:

La Confederación de Trabajadores Independientes (CTI), organización profundamente respetuosa de la legalidad, ha denunciado reiteradas veces los actos de terror que, contra los trabajadores y ciudadanos, se han venido perpetrando en España.

Con motivo de clima creado en las costas andaluzas y valencianas por la banda de asesinos que componen ETA PM a lo largo de estas fechas, nos vamos una vez más en la imperiosa necesidad de pronunciamos. La Confederación de Trabajadores Independientes (CTI) se ve obligada a señalar:

■ El carácter profundamente antiobrero de ETA que bajo el lema de «Patria Vasca y Libertad» provoca la desaparición de cuantiosísimos puestos de trabajo, arroja al hambre y a la miseria a numerosísimas familias cuyo único patrimonio es su esfuerzo y asesina a trabajadores por no coincidir con sus planteamientos asesinos.

■ El carácter antinacionalista de ETA que, además de destruir los intereses generales de nuestra nación, España, empuja diariamente al País Vasco a intentos, ahora, con su generalización de acciones terroristas, colapsar la precaria economía andaluza y dañar la valenciana.

■ El carácter antidemocrático de ETA que, alivianando resultados habidos en las urnas, machacando la convivencia y su respeto, patrimonio de los estados de derecho, utiliza la lucha armada contra quienes masivamente aprobaron la Constitución vigente.

■ El carácter nazi de ETA que intenta reproducir las condiciones objetivas que en la década de los treinta elevó al poder en Alemania a un demente asesino y que pretende el enfrentamiento entre los españoles del País Vasco y los de las demás nacionalidades y regiones del Estado Español.

La Confederación de Trabajadores Independientes (CTI) condena estos hechos y todos los anteriores: asesinatos de ciudadanos, trabajadores, empresarios, servidores de la Ley y del Orden, secuestros, retenciones, extorsiones, chantajes y demás procedimientos que descalifican para siempre a quienes hacen de ellos uso diario.

CTI confía en el Estado y en su Gobierno para que, con los medios de que legalmente dispone, termine de una vez por todas con esa mafia organizada, verdadero sindicato del crimen, y pueda restablecer la seguridad total que todos anhelamos.

CTI hace un llamamiento a todos los trabajadores y sus organizaciones; a todos los partidos y entidades ciudadanas para que desenmascaren a quienes no tienen otro objetivo que la desestabilización democrática y el retroceso a formas del pasado. Es preciso dar cobertura y apoyo incondicional a quienes tienen como misión el restablecimiento de la paz social y crear las condiciones del ejercicio en paz de la libertad.

Inscripción de convenios colectivos

El delegado de Trabajo ha dispuesto la inscripción en el re-

gistro correspondiente de los siguientes convenios colectivos de trabajos:

— Empresa Focsa, para sus centros de producción de Castellón y Almazora, que afecta a 139 trabajadores.

— Empresa Idrols, de Castellón, con 24 trabajadores.

— Empresas de agua para usos domésticos e industriales. Que afecta a 4 empresas y 20 trabajadores.

Los tres convenios han sido remitidos al Instituto de Mediación, Arbitraje y Conciliación, para su depósito, y al Boletín Oficial de la Provincia para su publicación.

Trabajadores sin percibir lo que les adeudan y las indemnizaciones

Según una nota informativa de la Unión Comarcal de CC.

OO., se denuncia la situación en que se encuentran más de cuarenta trabajadores pertenecientes a la cerrada empresa «La Plana C. E. F.». Nuestra situación se hace más grave —dice la nota— ya que el empresario, Vicente Conejero Ferrer nos adeuda los salarios desde febrero hasta junio, así como las indemnizaciones estipuladas por la Magistratura de Trabajo, por resolución de nuestros contratos. Agregando: «aceptamos la pérdida de trabajo, que es un hecho que está ahí, pero lo que no podemos aceptar es que no se nos entregue lo que es nuestro por justicia».

Terminan la nota preguntando «hasta cuándo se van a permitir estos hechos. Piden que se cumpla la justicia, y afirman que están dispuestos a iniciar cuantas acciones estén a su alcance para la defensa de sus intereses».

AVISO

Suscriptores veraneantes

Para mayor seguridad en el servicio de cambios de domicilio, en el envío de periódicos a lugares de veraneo, y con objeto también de evitar demoras y molestias, rogamos a los suscriptores interesados se sirvan enviarnos, debidamente rellenado el siguiente boletín a:

Diario MEDITERRANEO
Avda. del Mar, 29
CASTELLON

TRASLADO (provisional)

Don ... recibe MEDITERRANEO, en la C/ ... desea recibirlo desde el día ... de ... en la C/ ...

CULTOS-CULTOS-CULTOS

- SANTA MARIA. — Hoy misas a las 8, 9 y 1 de la mañana y 8 de la tarde.
SAGRADA FAMILIA. — Hoy misas a las 6 y 9 de la mañana y a las 8 tarde.
SAN PEDRO. — Hoy misa a las 7'30 de la tarde.
SAN FRANCISCO. — Hoy misas a las 8'30 de la mañana y 7'30 de la tarde.
SANTISIMA TRINIDAD. — Hoy misas a las 8 y 9'30 de la mañana. Tarde, misas a las 7'30 y 8'30.
SAN AGUSTIN. — Hoy misas a las 8 y 10 de la mañana y 7'30 de la tarde.
NUESTRA SRA. DEL CARMEN. — Hoy misa a las 8'30 de la mañana.
SANTO TOMAS DE VILLANUEVA. — Hoy misas a las 8'30 de la mañana y 7 de la tarde.



Programas de radio

RADIO CASTELLON CADENA SER

6.50 Sintonía y apertura; 6.52 Despierte con música; 7 Boletín informativo; 7.10 Pentagrama de la mañana; 7.30 Boletín informativo; 7.40 Ven y escucha; 8 Matinal cadena Ser; 8.35 Música en Long-Play; 8.55 Los estrenos de la Ser; 9 Boletín informativo; 9.05 Cante flamenco; 9.30 Discoteca nueva; 9.45 La saga de Los Porretas; 10 Boletín informativo; 10.05 Matinal musical; 10.25 El intérprete del día; 10.30 Disco club; 11 Mediodía cadena Ser; 12 Boletín informativo; 12.05 Amanecer; 12.15 Estrellas musicales; 12.30 Notas deportivas; 12.45 Disco Flash; 13 Boletín informativo; 13.03 Servicio meteorológico de Levante; 13.04 Cotizaciones de productos agrarios; 13.06 Rítmicos célebres; 13.15 Ayer y hoy; 13.35 A todo ritmo; 14 Actualidad 14 horas; 14.30 La Ser informa; 14.45 La voz de... 15 para Vd.; 15.45 Los estrenos de la Ser; 16 Boletín informativo; 16.05 El gran pecado de María Sten. Novela de R. Barón. (Cap. 8); 16.30 Un grito al Cielo. Novela de Sautier Casaseca. (Cap. 28); 17 Boletín informativo; 17.05 Relatos familiares; 17.15 Amenidades; 17.30 Radio tarde. Música e informaciones. Conjuntos musicales; 18 Boletín informativo; 18.05 Protagonista la música; 18.30 Pequeño musical; 19 Boletín informativo; 19.05 Los cuarenta principales; 20 Informativo de las ocho; 20.30 En punto; 20.45 Actualidad del País Valencià; 21 De música; 21.30 Ráfagas deportivas, por Chencho; 22 La Ser informa; 22.15 Musical; 22.30 La noche es joven; 23 Suplementos de voz; 23.30 Hora XXV; 0.30 Medianoche; 2 Cierre.

LA VOZ DE CASTELLON RADIO CADENA ESPAÑOLA

MATINAL 7.53 Sintonía y apertura.— 7.55 Epícentro: La Voz de Castellón. 8 Diario hablado de España a las ocho.— 9 Acurela matinal. 9.15 La Zarzuela.— 9.30 Música para la mañana.— 10 Servicio informativo.— 10.15 Hoy jueves.— 10.30 Musical Ortopónico.— 10.45 Foto Cine Lledó.— 11 Servicio informativo.— 11.05 Microsurco.— 11.20 El intérpre-

te de la semana.— 11.30 Programa Lubasa; Recordando el ayer.

MEDIODIA

12 El Angelus.— 12.03 Servicio informativo.— 12.10 Castellón, sus tierras y sus gentes.— 12.15 Sintonía 15.— 12.30 Magazine 80.— 13 Servicio informativo.— 13.05 Radio Cadena Musical.— 13.35 Epícentro: La Voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas.

SOBREMESA

14 Diario hablado de Radio Nacional de España.— 14.30 Radio Gaceta de los Deportes.— 14.40 Penalty edición de sobremesa.— 15 Ritmos, canciones y melodías.— 16 Servicio informativo.— 16.05 Continuación de la audición: Ritmos, canciones y melodías.— 16.30 Novela: La dama de la vieja mansión, Capítulo 4.

TARDE

17.15 Verano musical.— 18 Servicio informativo.— 18.05 Consultorio Elena Francis.— 18.35 Musical de tarde.— 19 Servicio informativo.— 19.05 Continuación de la audición: Musical de tarde.— 19.30 Epícentro: Tercera edición.

NOCHE

20 Vuelta ciclista a Francia.— 20.30 Intermedio musical.— 20.40 Santo Rosario. Dirigido por el Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de la Diócesis Segorbe-Castellón; 21 Radio Cadena Actualidad y Radio Cadena Cultural.— 21.30 Coplas.— 22 Penalty. Revista deportiva de actualidad.— 22.30 El último musical.— 23.30 Radio Gaceta de los Deportes.— 23.55 Programas para mañana y cierre de emisión.

RADIO POPULAR ONDA MEDIA

7.30 Apertura.— 7.32 Programa Uno.— 9.50 Banda sonora, el cine y su música.— 9.55 Avance informativo.— 10 Sólo éxitos.— 10.30 Ustedes y nosotros, con novedades discográficas a las 11, un juego telefónico a las 11.30, Cristal musical a las 12, y Usted cocina a las 12.45.— 13.30 Calle mayor, primera edi-

ción.— 14.30 Día, espacio informativo.— 15 En vivo, con éxitos a las 15.30. Serán éxito a las 16.— 16.55 Avance informativo.— 17 Radio Verano.— 19 Informe.— 20.30 Calle Mayor, segunda edición.— 22 Informativo regional.— 23 El mandamiento nuevo.— 23.30 Disco selección.— 24 Cierre.

FRECUENCIA MODULADA Y SONIDO ESTEREOFONICO

10 Apertura.— 10.02 Popular 3, con música clásica a las 11, temas iberoamericanos a las 11.30, novedades y éxitos discográficos a las 12, y temas instrumentales a las 12.40.— 13 Popular ciclos.— 14 Popular grandes.— 15 Popular relax.— 16 Popular LP's.— 17 Popular populares.— 18 Fiesta.— 18.30 Popular sonidos.— 20 Cierre.

(Foto: HEREDIO)



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DEL

Ilmo. Sr. D. EVARISTO PAREJA CONTRERAS

JEFE DE LA INSPECCION PROVINCIAL DE TRABAJO

QUE FALLECIO EL PASADO DIA 6 DE JULIO, A LOS 69 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE S. S.

— R. I. P. —

Sus apenados: Esposa, Consuelo Andrés Segura; hijos, Jesús, Angustias, M.ª Teresa, M.ª Luz, Ana María, Jorge, M.ª Rosa, Silvestre, Antonio, Ricardo, Roberto, nietos, hermana, hermanas políticas, sobrinos y demás familia, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a la Misa Funeral que se celebrará mañana viernes a las OCHO de la tarde en la Parroquia de San Vicente Ferrer (Fadrell), por cuya asistencia la familia les quedarán eternamente agradecidos.

Castellón, 10 de julio 1980.

(No se invita particularmente)

NUESTRA CIUDAD

FUE NOTICIA EN CASTELLON...

10 DE JULIO

HACE 50 AÑOS

Castellón celebraba sus fiestas de julio. En el Coso Blanco participaron carrozas del Ayuntamiento, Centro Republicano, empresa de la Plaza de Toros, Diputación, Cruz Roja, Círculo Frutero y de los particulares Odón Garofa y José Castellón. Intervinieron también las bandas Municipal y de la Beneficencia.

HACE 25 AÑOS

Severino Ramos Feltrer fue nombrado director de la Escuela Pericial de Comercio. Se celebraron distintos actos en honor de San Cristóbal, patrono de los conductores. Entre éstos una prueba de destreza en el oficio en la que venció la calle de Francisco Estrada y otra de camiones de la que resultó vencedor el chófer del camión de A. Sabater.

EFEMERIDES

Hoy, jueves, 10 de julio, se cumplen los siguientes aniversarios:

- 1317.— Jaime II de Aragón y Valencia, instituye la Orden de Caballería de Montesa, cuyo objetivo era luchar contra los turcos: en esta fecha es aprobada por el Papa Juan XXII.
1509.— Nace en Noyon (Francia) Juan Calvino, propagador de la reforma en Francia y en Suiza.
1517.— Queda terminada la Biblia políglota de Alcalá de Henares, iniciada por decisión del Cardenal Cisneros.
1555.— La Habana es asaltada y destruida por el pirata francés Jacques de Sores.
1765.— Se traslada de Valladolid a Madrid la real armería instalándose en el edificio construido para tal fin cerca del Palacio Real.
1830.— Nacimiento del pintor Camilo Pissarro, en Saint Thomas, Antillas menores, de madre criolla y de padre francés. Fue uno de los fundadores de la escuela impresionista.
1851.— Fallecimiento de Louis Daguerre, uno de los «padres» de la fotografía.
1873.— Pi y Margall deja la presidencia de la primera República española, al mes de haber sido elegido para este cargo.
1891.— Muere en Madrid Pedro Antonio de Alarcón, uno de los novelistas españoles más representativos de su época.
1906.— Queda destruido por el fuego el antiguo convento de San Pablo, en el que estaban instalados el Gobierno Civil, la Diputación Provincial y la Delegación de Hacienda, de Sevilla.
1922.— Accidente de trenes en Paredes de Navas (Palencia), resultando más de 30 viajeros muertos.
1923.— Muere en Granada el ilustre pedagogo padre Manjón.
1925.— Inauguración de la Ciudad Universitaria de París, creada por iniciativa del filántropo Henri Deutsch de la Meurthe.
1927.— El general Sanjurjo firma una orden por la que se da por terminada la guerra de España en Marruecos.
1950.— Terremoto en Colombia: Quedan destruidas cinco ciudades, registrándose más de 300 muertos y 1.000 heridos.

(DOCUMENTACION-EFE)

SUCESOS — SUCCESOS — SUCCESOS SUCCESOS — SUCCESOS — SUCCESOS

Un muerto y dos heridos graves al salirse un vehículo de la autopista

Detenido el conductor del accidente de los auto-stopistas

La conductora de un turismo ha resultado muerta y lesionados de carácter grave los dos viajeros del vehículo, en accidente de circulación ocurrido en la autopista, en las proximidades de Alcalá de Chivert. Otros accidentes de circulación con heridos de distinta gravedad; un importante servicio de la Guardia Civil de Tráfico del destacamento de la autopista de Vinaroz, al detener al conductor del turismo que tuvo un accidente en las proximidades de Castellón y que se dio a la fuga dejando abandonados a los dos viajeros, auto-stopistas; los llamados del 091, completan hoy esta sección.

MORTAL ACCIDENTE EN ALCALA DE CHIVERT

Una mujer que conducía un turismo resultó muerta en accidente de tráfico ocurrido en el kilómetro 387 de la autopista A-7, en el término municipal de Alcalá de Chivert.

En el mencionado punto kilométrico, el turismo matrícula B-9780-H conducido por Juana Poveda Martínez, de 40 años, vecina de Badalona, al perder el control del vehículo, por causas que no ha sido posible concretar, se salió de la calzada.

A causa del accidente resultó muerta la mencionada conductora; y con lesiones de carácter grave sus acompañantes, Joaquín Poveda García, de 65 años e Isabel Jiménez Pérez, de 53 años, ambos vecinos de Barcelona.

CHOQUE DE TURISMO Y CICLOMOTOR

El conductor de un ciclomotor resultó lesionado en accidente de tráfico ocurrido en el km. 58 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, en el término municipal de Villarreal.

El accidente se produjo al chocar el turismo matrícula CS-6313-G conducido por Vicente Bermúdez Cozar, de 44 años, vecino de Almazora y el ciclomotor que conducía Domingo Vallegues Colanques, de 73 años, vecino de Villarreal.

Las lesiones que sufre el conductor fueron calificadas de pronóstico grave.

SALIDA DE LA CALZADA Y VUELCO

Pascual Broch Moliner, de 46 años, vecino de Villarreal, resultó lesionado de importancia al salirse de la calzada el turismo que conducía, matrícula CS 4423-F, y volcar posteriormente.

El accidente ocurrió en el kilómetro 84 de la carretera general Valencia-Barcelona (tramo antiguo), en el término municipal de Oropesa del Mar.

Las heridas que sufre el conductor fueron calificadas de pronóstico grave.

ACCIDENTE EN EL «SCALEXTRIC»

En el «scalextric», sito a la altura del km. 61 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, en el término municipal de Almazora ocurrió un accidente de circulación, al chocar el turismo ma-

GRAN PREMIO DE LA CRUZ ROJA

Según nos informa la Asamblea Provincial de la Cruz Roja Castellón ha sido agraciado con dos premios de un lingote de un kilo de oro cada uno de ellos, en el sorteo celebrado el pasado martes.

Dichos premios han correspondido a las papeletas 9.511 YM y 5.705 PN.

trícula V-5513-V conducido por José Antonio Pérez Fernández, de 27 años, vecino de Villarreal y el turismo matrícula CS-3649-D conducido por Vicente Bernat Canós, de 49 años, vecino de Almazora.

A causa del choque resultaron lesionados los ocupantes de este último vehículo, Celestina Giménez López, de 46 años y Benedicta López Martínez, de 74 años, ambas vecinas de Almazora.

El accidente se produjo en una de las curvas del «scalextric».

NO HUBO HERIDOS

No hubo desgracias personales en un accidente de circulación ocurrido en el km. 120 de la carretera general Valencia-Barcelona, en el término municipal de Santa Magdalena de Pulpis, al chocar el camión matrícula V-0510-AK conducido por Francisco Palomares Millet, de 39 años, vecino de Favareta contra los camiones, matrícula CO-2635-F conducido por Andrés Urrutia Ríos, de 35 años, vecino de Agullar de la Frontera y el camión matrícula B-5455-BW, conducido por Andrés Agullar Aloiña, de 31 años, vecino asimismo de Agullar de la Frontera.

Los éxitos de Rocío Dúrcal



Después de dos años interpretando rancheras, lo que parecía simplemente una sorpresa se ha convertido en todo un acontecimiento. Rocío Dúrcal imprime una personalidad arrolladora a cada uno de los temas de sus discos. El cuarto álbum de Rocío, repeto de canciones mejicanas, recién salido a mercado, ha sido muy bien acogido, como lo fueron sus anteriores, merecedores de cinco discos de platino, que le fueron entregados en un reciente programa musical del sábado en televisión Española, en el que interpretó «Renunciación», «¡Oh!, gran Dios», «Cuando el destino» y ese gran éxito del momento titulado «Luz de luna».

Hace unos días en el Florida Park, la sala de moda de Madrid, en noche de gran gala y con la sala abarrotada de público, dicen las crónicas que las interpretaciones de Rocío Dúrcal constituyeron un éxito empresarial, como lo fue igualmente la presentación de Juan Gabriel el cantante autor de casi todos los temas actuales de Rocío. El gran poder de convocatoria del «show» de Rocío Dúrcal, se vio ampliamente compensado por esa felicidad especial que, tanto para intérpretes como para el público deparan triunfos tan rotundos.

Según la información que se nos facilita, parece que el primer camión invadió la parte izquierda de la calzada, en el sentido de su marcha, lo que, probablemente, provocó el accidente, sin daños mayores.

HERIDO EN UN ADELANTAMIENTO

El conductor de un turismo resultó lesionado en accidente de circulación producido en un adelantamiento, en el km. 7 de la carretera de Alcora, término municipal de Castellón.

En el citado punto, chocaron el turismo matrícula CS-4291-H conducido por Valeriano Retamosa Blázquez, de 32 años, vecino de Castellón y el también turismo matrícula CS-0028-A conducido por Luis Pérez Ejeiro, de 58 años, vecino de Castellón.

Este último conductor es el que resultó herido. Las lesiones fueron calificadas de pronóstico leve.

DETENIDO CONDUCTOR ACCIDENTE DE AUTO-STOPISTAS

El conductor del turismo que tuvo un accidente en las proximidades de Castellón (ver MEDITERRANEO 8-7-80), que huyó tras haberse salido de la calzada el vehículo que conducía, en las proximidades de Castellón, en el que viajaban dos auto-stopistas británicos, ha sido detenido por fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico del destacamento de la Autopista, en Vinaroz.

Como decíamos ayer, se conocían algunos detalles del conductor —que por cierto se presumía había resultado lesionado en el accidente, cuando en realidad no sufrió daño alguno—, y con estos detalles, decimos, comenzaron las investigaciones, tomándose las medidas pertinentes de control.

Coincidió que la tarde del accidente había desaparecido el turismo matrícula CS-4957-D, aparcado en la calle Figueras, de Castellón. El horario tenía algo en común con el accidente, por lo que la Guardia Civil de Tráfico montó el correspondiente dispositivo que condujo a avistar el coche robado —cuya denuncia había sido presentada—, en el km. 346 de la autopista A-7, en el término de Vinaroz.

El conductor del coche, fue detenido, siendo interrogado. Manifestó que había tenido el día anterior un accidente en el kilómetro 64 de la carretera general Valencia-Barcelona, en el término municipal de Castellón, en el que había resultado herido uno de los dos auto-stopistas británicos que había recogido en el trayecto Valencia-Castellón. Dijo más —para mal, claro—, que carecía de permiso de conducir y también añadió que había sustraído en Silta (Valencia), el turismo matrícula V-9431-F, con el que tuvo el accidente en Castellón.

Fue identificado. Se trata de José Pérez de Hoces, de 19 años, vecino de Bayona, quien, con las diligencias instruidas, pasó a disposición judicial.

091, POLICIA AL HABLA

Ocho llamadas se recibieron en las últimas horas en el 091; dejamos constancia de dos de los servicios efectuados por la dotación del Z-30.

—Se recibió una llamada dando cuenta de que se estaba quemando una motocicleta en la calle Doña Martí. Con el extintor del coche patrulla, pudo ser dominado el fuego. En ese mismo momento se recibió otra llamada, dando cuenta de que otra motocicleta se estaba quemando en la calle Donoso Cortés, acudiendo la dotación, juntamente con los Bomberos de Castellón, logrando dominar las llamas, en corto espacio de tiempo.

BUENOS DIAS

MAS ZANJAS, ¡AY!

Está claro que esto de las zanjas es mal de toda la vida. Acaban de abrir una, en la calle Vera (antes calle Vera), ya maltratada en épocas anteriores que pienso, va a tener mala solución. La calle es una auténtica desdicha, mucho más cuando llueve. Lo lógico hubiera sido arreglar la calle distinguiendo la calzada y acera, ¿no? Pues no. Hay trozos que está más alta la calzada que la acera —¡vaya chapuzal!—, y claro el agua nos refresca los pies, queramos o no.

No es cuestión de remiendos —de remiendones, quedan pocos—, y lo que importa es arreglar de una manera definitiva lo que fue un auténtico descalabro. El problema que se planteó en la calle Alcalde Tárrega (antes Alcalde Tárrega), se repetirá en la calle Vera.

De este tipo de problemas podría escribirse un libro, porque a base de remiendos y chapuzas se han llevado a cabo, hace tiempo, trabajos de este tipo. Y, claro, las calles quedan momentáneamente bien, pero a la larga... ¡merdel!

Ya se que no es fácil, ni es posible arreglar todo a la vez ni por supuesto bien. Pero bueno sería que en vez de destinar pequeñas cantidades de dinero a chapuzas, sería mucho más práctico destinar partes importantes a reparaciones importantes, con perdón por la cacofonía.

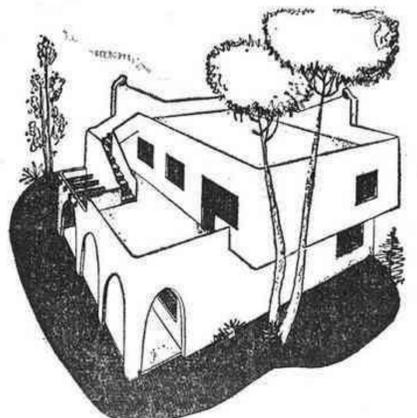
Todo lo demás, pura anécdota. Termina ya. El alumbrado público de ciertos sectores se sigue encendiendo cuando está el Sol fuera. En contrapartida, hay calles que están oscuras como boca de lobo —que debe ser muy oscura, supongo—...

MIRON

EN LA PLAYA DE BENICASIM ULTIMAS VILLAS EN VENTA

EN CIUDAD JARDIN

PORTO CRISTO



- VILLAS DE 150 M² CON GARAJE
CUATRO DORMITORIOS
DOS BAÑOS
COCINA TOTALMENTE AMUEBLADA
SALON COMEDOR
JARDIN PRIVADO
ZONA DEPORTIVA
FINANCIACION 5 AÑOS

COVALCA, S. L.

Coordinadora de Comunidades Edificio Principasim II, 1.º, 6.º Tel. (964) 30.15.51 BENICASIM (Castellón) Llámennos y le atenderemos incluso sábados y domingos

COMUNICADO DE LA COLLA ECOLOGISTA

La Colla Ecologista, con la firma de Isabel Bort Casanova, nos remite el siguiente comunicado:

La Coordinadora Antinuclear del Estado Español, de la que la Colla Ecologista «Moí la Fonta de Castelló de la Plana» forma parte, reunida en Barcelona considera que las compañías eléctricas son de las que mayores beneficios vienen obteniendo en estos últimos años. En plena crisis económica, en plena crisis energética, la tasa de beneficios de estas empresas se mantiene gracias a las ayudas estatales y a las aportaciones de todos los ciudadanos con el recibo de la luz. Ya en enero de este año se aprobó un incremento medio de las tarifas eléctricas de un 17% y anteriormente, en julio de 1979 se había autorizado un incremento medio del 21%.

tor eléctrico, uno de los más poderosos.

La Coordinadora Estatal denuncia esta nueva subida por considerar que con ella va a financiarse las centrales nucleares, que sólo va a asegurar grandes beneficios privados con las aportaciones de los ciudadanos, que además padecerá los efectos contaminantes de este tipo de energía, así como sus repercusiones sociales a nivel de dependencia de las grandes multinacionales, militarización progresiva de la sociedad, centralización de todos los resortes de poder, etc.

La Coordinadora Antinuclear, se opone totalmente a esta subida de tasas y al programa nuclear que con ellas se va a financiar.

TOLDOS TARREGA

Toldos Apartamentos, Villas, Chalets Ctra. Valencia - Barcelona Km. 78'400 Teléfono 21 14 26 Castellón

PRINCIPALES EMPRESAS EXPORTADORAS CASTELLONENSES

Veintiuna empresas de nuestra provincia superaron durante 1979 los 250 millones de pesetas en exportación de productos, según publica la Cámara de Comercio de Castellón en su boletín informativo de comercio exterior. Se trata de las siguientes compañías: Enrique Martínavero, cítricos, 1.289 millones de pesetas; Industrias Mediterráneas de la Piel, calzado, 781 millones; Fulgencio Sánchez y Hermanos, cítricos, 599 millones; Bagú, cítricos, 555 millones; Cicosa, cerámica, 539 millones; Muelles y Ballestas Hispano Alemanas, 518 millones; Bordils, cítricos, 513 millones; Joaquín Sanz, cítricos, 471 millones; Pascual Arnal y Compañía, cítricos, 444 millones; Radiadores Ordóñez, radiado-

res, 437 millones; Cedolesa, azulejos, 413 millones; Valexport, cítricos, 409 millones; Vicente Ríos, cítricos, 368 millones; Azulejería Alcoresne, azulejos, 358 millones; Cooperativa Agrícola San José, cítricos, 345 millones; Fabresa-Export, 338 millones; Sociedad Cooperativa Vallfruit, hortofruticultura, 285 millones; París Agost Hermanos, 267 millones; La Joya, conservas vegetales, 261 millones; José Pascual Juan Arrufat, 259 millones; y Symfa, azulejos, 252 millones.

En el conjunto del país existían en 1979 un total de 737 empresas cuyas exportaciones en el citado ejercicio superaron los 200 millones de pesetas entre ellas, estas 21 de nuestra provincia.

DISCOTECA

Picasso

(Bajos Hotel Orange)

VILLAS BENICASIM

HOY JUEVES

GRANDIOSA FIESTA

NOCHE SIMPATICA

CON DEGUSTACION GRATUITA DE RON BACARDI

ACTUACION DE JOSE Y FINA. PAREJA DE ROCK GANADORA EN EL PROGRAMA DE TV., APLAUSO

11 NOCHE

anuncios por palabras



VIARIOS

- (81) DETECTIVES C I P INVESTIGACIONES, Vigilancia, Delitos Privados. Licencia Gubernativa 2. Apartado 239. Tel. 22 23 92. Castellón.
- (720) REPARACIONES albañilería, Alicatados y Pavimentos Cerámicos, en cocinas y baños. Pagos Aplazados. Construcciones LUAL, Tlf. 217635.
- (853) ELECTROPRIOR, REPARA CON rapidez y garantía neveras, lavadoras, cocinas, estufas y termos. Todos marcas y todos los derivados de refrigeración. Joaquín Costa 38. Tel. 211978.
- (1396) EVA MASAJES MIXTOS. Atendida por ambos sexos. Avd. Valencia, 94-6-23.
- (1486) SE OFRECEN albañilería para toda clase de reformas y construcciones. T. 218824.
- (1487) SE OFRECE instalador electricista, para trabajos a domicilio. Tno. 23 57 77.

VENTAS

edificio
NAVARRA PARK
muchísima calidad a precio competitivo
2 plazas garage
5 estrellas (muy) bien situadas
chafan calle navarra pl. general sanjurjo
FINANCIACION A 8 AÑOS
INFORMACION EN
AVDA. REY D. JAIME, 16
TELF. 21 25 00

- (82) MAQUINA WERTHEIM LA máquina de calidad para coser y bordar. Precios de fábrica garantizados. Contado y plazos. Depósito José Antonio, 7. Castellón.
- (4) DISPONGO PISOS INMEJORABLE situación, precio condiciones pago. Teléfono 21 54 83. Sr. Moya.
- (5) VENDO PISO PARTICULAR a particular, bien situado, 110 m2. Tel. 22 13 19.
- (9) CENTRO INMOBILIARIO pisos desde 1.100.000 precio total, llaves mano. Facilidades. 218700.
- (11) COMPRE SU PISO (ya habitable) y páguelo como un alquiler. 14.778 ptes. mensuales. Con una inicial de 175.000 ptes. 4 dormitorios, 2 baños, cocina, galería, estar comedor. Plaza garaje. Información edificio Goliath. Avda. Circunvalación esquina Obispo Salinas.

- (13) SADECA PLAZAS APARCAMIENTO en varias zonas facilidades de pago. Tel. 21 60 71.
- 200) NOMDEDEU VILLAS, APARTAMENTOS, pisos, áticos, entresuelos y parcelas. Teléfono 21 95 00.
- 300) POLIGONO INDUSTRIAL «LA RAMBLA» Almazora, venta de parcelas. Información: Agencia Inmobiliaria Comins. Tel. 23 12 12
- (341) VENDO PARCELA URBANIZACION Las Palmas, Benicassim. Tel. 21 20 14.

- (374) VIVIENDAS AVDA. HERMANOS BOU esquina Ciscar 27, facilidades 18 años. Información misma finca primer piso de 11 a 1 de 6 a 8.
- (920) VENDO LOCAL Comercial de 300 m² con vivienda de 150 m² Tno. 21 22 78.
- (1214) CENTRO INMOBILIARIO apartamento Benicassim piscina parking Jardín primera línea precio total 1.300.000 forma pago 80 mensualidades sin entrada. Reservas: 218700.
- (1248) OCASION TERRENOS RUSTICOS con asfaltado a 18 Km. de Castellón vendemos, baratísimos y con facilidades de pago. Tel. 22 32 08.

- (1263) PARTICULAR VENDE PISO Maestro Falla 8. Razón: Teléfono 23 13 78.
- (1284) EN OROPESA DEL MAR vendo piso, 3 habitaciones, cocina-comedor, baño, hall, terraza, parking. Exento. Precio interesante. Tels. 31 04 75 y 45 24 12.
- (1285) ¡¡¡ATENCIÓN!!! GRAN OCASION villa zona Paseo Marítimo. Agost Antonino. 21 26 00.
- (1318) SE VENDEN PARCELAS Carretera Alcora-Km. 13,700 a 250 pesetas metro. Horario 8,30 tarde, Festivos y Domingos todas horas.
- (1348) CAVISA BUNGALOWS BENICASSIM 1-2 y 3 dormitorios desde 1.350.000.- total. Facilidades 5 años. Moyano, 7.
- (1344) CAVISA APARTAMENTOS OROPESA 2 6 3 dormitorios desde 1.490.000.- Total. Facilidades 14 años. Teléfono 23 04 00.
- (1410) VENDEMOS EN BENICARLO apartamentos - vivienda, a estrenar en primera fila, Paseo Marítimo (esquina, Avda. Marqués de Benicarló) de 102 a 150 m². Edificio «Torre-Mara». Facilidades de pago. Razón: Teléf. 22.62.81.
- (1419) VENDO PISOS a estrenar en calle República Argentina, 4 dormitorios, cocina, comedor-salón, baño, aseo y galería. Facilidades de pago. Razón: Teléf. 22.62.81
- (1427) OCASION: PISO 4 habitaciones 1.000.000.- facilidades. Informa Rayca. Tel. 226545.
- (1429) RAYCA OFRECE pisos distintas zonas, facilidades. Pescadores, 72. Tel. 226545.
- (1432) EN HUESCA, vendemos estiercol de oveja. Precio a convenir: Telnos. 226972 y 212408.
- (1433) VENDO PISO mejorado listo para habitar Obispo Salinas, 87. Tel. 227407.
- (1444) CASA EN VILLAFAMES cerca plaza Ayuntamiento, se vende Precio interesante. Tel. 21 27 00.
- (1445) VENDO BAJOS comerciales. Teléfono 52 31 81.
- (1453) VENDO PISO sin estrenar, cuatro habitaciones, dos baños y plaza de garaje. C/ Martín Alonso, Teléfono 217248.

- (255) VENDEMOS APARTAMENTOS TERMINADOS en primera fila en Benicassim, plaza de garaje incluida. Péstamo a 8 años. Información. Teléfonos 211432-217044. En medio, 9 y 11. bajos Castellón.
- (1475) EN CALLE TRINIDAD vendo piso de ocasión, 145 m² Orientación mar. Condiciones pago a convenir. Razón: Tel. 224283.
- (1479) VENTA DIRECTA: Plazas de garaje en el centro de Castellón. Facilidades: 5 años. Razón 224812.
- (1480) VENTA DIRECTA: Apartamentos en Playa de la Concha Oropesa. Piscina y Tennis. Condiciones de pago a convenir. Razón: Tel. 310338
- (1481) VENTA DIRECTA: Apartamentos en Benicassim, primera línea playa y en la mejor zona residencial, piscinas, juegos infantiles, etc. Condiciones de pago a convenir. Razón: 301612.
- (1482) VENTA DIRECTA: Pisos en Avda: Rey D. Jaime. Amplias facilidades de pago. Razón: 224512.
- (1483) VENDO FINCA término Alcora, 97 Hanegadas de algarrobos-cerezo, Ctra. Alcora-Araya. Precio 800.000.- Pts. Tel. 226281.
- (1484) VENDO 8 HANEGADAS olivos 8 Km. Castellón Carretera Alcora 800.000 pesetas. Facilidades. Tel. 23 70 89.

- ## ALQUILERES
- (27) AGENCIA ROMEA, ALQUILER de pisos locales, villas, apartamentos. Enmedio, 23. Tel. 21 73 84
 - (28) CENTRO INMOBILIARIO tiene locales y naves para alquilar diversos tamaños. 218700.

El anuncio más pequeño en una sección muy eficaz.
ANUNCIOS CLASIFICADOS de Mediterráneo
CADA PALABRA: 12.- Ptas.
Mínimo 10 palabras

- (29) FOTOCINE LLEDO. ALQUILER todo tipo películas Plaza Clavé, 24. Castellón.
- (30) CENTRO INMOBILIARIO tiene pisos alquiler con y sin muebles diferentes zonas. 218700.
- (1076) OCASION PLAYA OROPESA del Mar alquileres, ventas, apartamentos y bungalows desde 1.500.000 pesetas. Modesto Beltrán. Teléfono: 31 02 18-22 29 10.
- (1366) CAVISA ALQUILA APARTAMENTOS, villas, bungalows en Benicassim. Información Tel. 23 04 00.
- (1421) NECESITAMOS ALMACEN de 400 a 600 m². emplazado dentro del casco urbano. Ofertas al teléf. 230117.
- (1428) RAYCA ALQUILA su vivienda rápidamente. Informes. Pescadores 72. Tel. 226545.
- (1430) RAYCA LE OFRECE locales para negocio distintas zonas, venta y alquiler. Teléfono 226545.
- (1465) ALQUILO PISO amueblado hasta septiembre. Tl. 227794 2 a 4 tarde.

COLOCACIONES

- Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar Visados por la Oficina de Empleo del INEM y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.
- (1474) ALOUILO VILLA las tres primeras semanas de agosto. Teléfono 219117.
 - (1485) ALOUILO VILLA en Benicassim mes Agosto. Razón: T. 201920.
 - (1420) ASUNTO NUEVO (España). Ganará en casa más de 3.000 ptes. diarias. Escribir apartado 1.209 San Sebastián.
 - (1459) ¡BUSCAMOS! UN hombre de buena presencia, con datos y visión comercial, de reacciones rápidas que quiera realmente trabajar y no le importe entrar en un ramo desconocido. Ofrecemos: Gerencia con total autonomía, productos de exclusiva en España, trabajo organizado por central: apoyo publicitario en T.V. mercado ilimitado de consumo y 4.000.000 pts. beneficio anual neto. Imprescindible: Disponer pequeño capital, oficina y poder viajar a Barcelona de inmediato para entrar en selección, estancia dos días. Datos, información y selección previa Telfs (93) 323 33 04 - 323 32 52 y 323 31 04.
 - (1473) EMPRESA NACIONAL necesita personal ambos sexos, mayores 21 años, ingresos superiores 60.000 pesetas, comisionables, Seguridad Social Régimen especial a cargo Empresa, disponer vehículo, interesados llamar teléfono 226066.

AUTOMOVILES

- (38) AUTOMOVILES D O C O R CLARA, 17, vende todos modelos Seat procedentes cambios.
- (39) MARZA, S. L. Servicio Oficial SEAT vehículo ocasión todas marcas, procedentes cambio, reparados, condiciones de pago a convenir. Razón: Calle Herrero, 34 Tel. 22 45 58.
- (40) AUTOLICA CONCESIONARIO Provincial TALBOI. Verdaderas ocasiones. Certificado garantía fábrica ámbito nacional. Pérez Galdós, 9 (junto taquillas Plaza de Toros). Tel 21 54 53 Castellón.
- (41) AUTOLICA CONCESIONARIO provincial MERCEDES BENZ Grandes ocasiones furgonetas DKW, Mercedes-Benz, Ebro, Sava, Citroen, Siata reparadas. Grandes condiciones de pago. Ctra. Valencia-Barcelona kilómetro 67,400 (altura cuarteles Tel. 21 13 22. Castellón.
- (475) TALLERES ESCUDER, AUTOMOVILES ocasión con garantía todos los modelos y marcas. Cómodas facilidades. Exposición: Plaza Padre Jofre, 18. Tel. 214417
- (1332) MEJOR PAGADOS COMPRO coches segunda mano Autocomercial Gil. Ronda Mijares, 84.
- (1437) SPORT COUPE 124/1600. VENDO. Tel. 522515. Horas oficina. Sr. Casino.
- (1454) VENDO ALFA ROMEO Sport 2.000 verlos de 12 a 1 en garaje Inglés, C. Luis Vives.
- (1461) RENAULT BURRIANA mercado nacional de ocasión. Le ofrece coches de cambios. Ctra. de Nules, s/n Telfno. 510729.
- (1463) VENDO 133-L-CS Matrícula, 8982-F. Razón: Tel. 224017.

MOTOCICLETAS

- (47) MONTESINOS CONCESIONARIO de Ducati, Guzzi Lambretta, Honda, Yamaha Ossa, Kawasaki, Warner Lam-Minarrelli, Mecatecno Vende, garantiza, da servicio post-venta y facilidades Plaza General Sanjurjo, 20
- (1033) FANTIC ISSIMO 49, automático y con pedal p. en marcha. Precio 62.650. Facilidades. Motos Quintana, Ribelles Comín, 3. Teléfono 21 69 23.
- (1034) MOTO INFANTIL MERLIN Motor Franco Moriní, P.F. F. 49.000 pesetas. Motos Quintana.
- (1035) VELOMOTOR BENELLI 49 a a automático, técnica italiana a precio español: 49.196 ptes Motos Quintana, Ribelles Comín, 3. Teléfono 21 69 23.
- (1021) SE VENDE BENELLI 500 LS CS-1.320-G. 3.800 Km. Teléfono 21 08 34.
- (1438) PARTICULAR VENDE Benelli 750 SEI magnifico estado. Precio a convenir. Razón: teléfono 301152.
- (1462) NO TIRE su moto por vieja que sea, le aborramos hasta 6.000.- Pts., para la adquisición de una Gilera de paseo de 49 cc. Concesionario VESPA, C/ San Victoriano entrada por San Rafael. Burriana. No demore su visita quedan pocas existencias.

ENSEÑANZA

- (1259) ACADEMIA ALMI. MECANOGRAFIA, evaluación continua, Taquígrafia facilísima, Teneduría, Contabilidad, Banca, Caja Ahorros, Idiomas Escuela Oficial, Repasos EGB, BUP, COU, Trinchada, 5.
- (1334) CLASES, E. G. B., B. U., P. C. O. U., Selectividad, Magisterio, Oposiciones, Formación Profesional, Facultades Universitarias, Escuelas Técnicas. Teléfonos: 23 49 55; 23 31 70; 237774
- (1397) SE DAN CLASES de BUP, latín y letras; y EGB, todas asignaturas. Enmedio, 76-2. Tel. 22 48 25.
- (1400) FOTO-TALLER Cursos: Básicos de Laboratorio Fotográfico. Grupos reducidos. Diferentes horarios. Suena Teléf. 21-16-14 Enmedio-123 Castellón.
- (1442) LICENCIADO MATEMATICAS, clases particulares a grupos reducidos, matemáticas, física, química, BUP, COU; Teléf. 222660.
- (1478) BUSCO PROFESOR de geometría descriptiva (1º arquitectura) Razón: 211900

ORTOPEDIAS

- (51) PIERNAS ORTOPEDICAS COLLARINES cervicales, carros para inválidos, zapatos ortopédicos y hormas especiales a medida. Ortopedia D. E. A. O., Navarra 84. Tel. 21 29 88.

ACADEMIAS

- (1271) ACADEMIA CANOS-MARTI EGB BUP, COU, cursos intensivos verano, Alzoza, 29 Teléfono 21 12 95
- (1364) IZQUIERDO, GRADUADO ESCOLAR. Clases oficiales en distintos grupos y horarios. Matrícula del 15 de julio al 15 septiembre. Información: Navarra, 118.
- (1377) IZQUIERDO FORMACION PROFESIONAL Administrativa primero y segundo grado. Moda y Confección primer Grado. Matrícula del 1 de julio al 15 septiembre. Información: Navarra, 118
- (1443) ACADEMIA PELUQUERIA señoras Munon, Centro autorizado por Ministerio de Educación, para impartición de enseñanzas homologadas del Area de Conocimientos Técnicos y Prácticos de Formación Profesional de Primer grado. Navarra, 85-entresuelo. Tel. 21 58 97.

HUESPEDES

- (52) PARTICULAR DESEA HUESPEDES Av. Casalduch 42. 1.º-2.º Tel. 22 24 18
- (1405) ALOUILO HABITACIONES, Razón Sr. García C/Maestro Bretón, 1-2ºª

TRASPASOS

- (1045) SE CEDE Peluquería de señoras, buenas condiciones. Tno. 22 28 73.

BRICOLAGE

- (1116) BERNILUX, MADERAS, MOL-DURAS, listones, manualidades, herramientas. Bernilux. Sagasta, 25. Castellón.

ENERGIA SOLAR

- (1415) ELECTRICIDAD SOLAR (agua caliente solar, calefacción solar. Gobernador, 44 teléfono 237104.

CRUCIGRAMA

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										

HORIZONTALES.— 1: Relativa a la esca y comercio del bacalao.— 2: Persiguen con insistencia; Fermento del jugo gástrico que coagula la leche.— 3: Engaño, fraude, Termina, finaliza.— 4: Voz sáncrita que significa inefable. Consonante. Fruto de la palmera.— 5: Necia, atontada, Dividida el terreno en cuadros para poner distintas plantas en ellos.— 6: Atasco, obstruye. Río de la provincia de La Coruña, afluente del Ulla.— 7: Atriantaros los cabos y velas del barco. Dios egipcio.— 8: Pronunciase un discurso. Utiliza habitualmente.— 9: Religiosa. Practicase cierto deporte.— 10: Hiciérase que adquirieran cordura y sensatez;

VERTICALES.— A: Municipio de la provincia de Sevilla.— B: Embestiros con ímpetu y ardimiento.— C: Planta hortense. Cubriré el suelo con ciertas piedras llanas.— D: Arrasaras, destruyeras. Consonante.— E: Nota musical. Figurado, redondeal de la plaza de toros.— F: Ave palmeada. Vocal. Antigua moneda romana.— G: Consonante. Extremo más grueso y más largo de la antena. Exhale y expela de su cuerpo cierta serosidad clara y transparente.— H: Anticuado, altivos, orgullosos. Cloruro sódico. L: Quitárase el casquillo a la escanda por medio de cierto molino. J: Condujera ganado. Símbolo químico del einsteinio.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

HORIZONTALES.— 1: Acofóralas.— 2: Barata. Ama.— 3: Ocal. Romín.— 4: Mo. O. Arida.— 5: Adán. Sinos.— 6: Sisen. Efe.— 7: lírica. En.— 8: Talad. Ten.— 9: Ita. Oterós.— 10: Sondesele.

VERTICALES.— A: Abomasitis.— B: Caccidilato.— C: Ora. Asílon.— D: Talonera. A.— E: At. Nidos.— F: Raras. C. Té.— G: A. Ori. Ates.— H: Lamine. Ere.— I: Amidofenol.— J: Sanasen. Se.

DIBUJO TECNICO

Mesas. Tecnigráficas, copias de planos. Pascual Tiroda 6 Mecanográfica Levantina.



LE CONVIENE SER SUScriptor DE Mediterráneo
y lo recibirá cómodamente en su domicilio
Rellene este boletín y remítalo a:
AVENIDA DEL MAR, 29

NOMBRE
APELLIDOS
DOMICILIO
POBLACION PROV:

FORMA DE PAGO (*)

(ANTICIPADO)
CAPITAL

RECIBO A DOMICILIO MENSUAL 650 Ptas
PROVINCIA

LETRAS DE CAMBIO

TRIMESTRALMENTE 1,950 Ptas

SEMESTRALMENTE 3,900 Ptas

ANUALMENTE 7,800 Ptas

FECHA FIRMA

(*) Señale lo que más le interesa.

NUESTRA PROVINCIA

BENICARLO

El turismo, en baja

Se sigue con las horas bajas en cuanto a la recepción de turismo en la zona, dado que se estiman en este julio, unas bajas de sobre un 20 al 25 por ciento en relación al año anterior. El mejor termómetro de estas estimaciones, al margen de las fuentes oficiales de información, se cifra en que en Peñíscola y Benicarló concretamente, siguen estando visibles los letreros con anuncios de apartamentos, al margen de que incluso se ofrecen quincenas por el precio de 15.000 pesetas. Otro hecho que ha venido a demostrar esta baja que citamos es centraliza en que muchos clientes que habían depositado señal y paga, no han aparecido luego, prefiriendo perder ese importe que seguramente afrontar todo el gasto del mes vacacional.

Todo este contraste se desahace de cara a agosto, cuyas peticiones superan incluso las del año anterior, aunque se sigue pensando que con un sólo mes de afluencia masiva, es totalmente aventurado el mantener unas instalaciones turísticas que no ofrecen garantía de rentabilidad. De momento el termómetro de julio es el que citamos, pese a que la afluencia haya triplicado la de junio y Peñíscola en especial se encuentre atestado de visitantes, aunque muchos de ellos son en ocasiones de excursión de fin de semana.

CONCIERTO FONTANERO

Los fontaneros de Vinorz, Benicarló y Peñíscola, al parecer han llegado a un acuerdo en cuanto a precios y servicios, y

para ello han establecido, previa reunión, y posteriormente previa documentación, un concierto de trabajo en el que se hacen constar las siguientes bases: Precio a cobrar por hora, 500 pesetas; por desplazamiento, 200 pesetas, y por soldadura, 80 pesetas. Hay otro apartado en el que se cita, que si un cliente cambia de fontanero, al que acuda como nuevo, le tendrá que facilitar, el fontanero anterior, la fiabilidad del cliente en cuestión, no sea que el cambio se efectúe por ser moroso en los pagos.

PALANQUES

VILLARREAL

Proyecto de urbanización de la calle Benicásim

El Ayuntamiento de Villarreal, por acuerdo de su Comisión Municipal Permanente, ha encargado un estudio-informe del coste de la dotación de energía eléctrica a los terrenos adquiridos por la Federación Valenciana de Fútbol, en la zona próxima a la carretera de Burriana, que han sido cedidos para la construcción de un nuevo campo de fútbol. En la misma sesión la Permanente ratificó los actos de avenencia suscritos por la Alcaldía con los tres propietarios de fincas afectadas por las obras de

ensanche del actual camino de la Troveta y los enlaces entre la actual carretera Nacional 340 y las obras de la variante, de acuerdo con los siguientes detalles: parcela de 158 metros cuadrados propiedad de Manuel Vines Manrique, por la cantidad de 450.351 pesetas; parcela de 511 metros cuadrados propiedad de Carmen Serrano Ortiz, por 508.649 pesetas, y otra de 16 metros cuadrados, propiedad de Carmen Serrano Ortiz, por 16.195 pesetas.

Por otra parte, cabe destacar estos otros acuerdos de la Comisión Permanente:

Adquirir un equipo de cesta-grúa por el precio de 900.000 pesetas. Adquirir material sanitario para la Casa de Socorro por importe de 73.577 pesetas.

Ordenar la redacción del proyecto de urbanización de la calle Benicásim, aprovechando para realizar la pavimentación las próximas obras de traslado del centro de transformación de energía eléctrica situado en dicha vía. Contratar conserjes para las escuelas Carlos Sarrhau, Pintor Sarolla, Concepción Arenal y Pío XII; tres peones para jardines, tres albañiles y cuatro peones para trabajos diversos; tres operarios para el matadero municipal, dos delineantes, un encargado de la estación depuradora y un administrativo.

En el capítulo de peticiones varias, la Comisión acordó conceder una ayuda económica de 350.000 pesetas al Villarreal Club de Fútbol; aprobar el presupuesto de 719.146 pesetas para el suministro de una finca municipal situada en la partida Rec Nou; dar conformidad al presupuesto presentado por Hidroeléctrica Española por importe de 2.595.608 pesetas para el traslado del centro de transformación existente en la calle Benicásim, y conceder ayudas económicas de 40.000 pesetas a cada uno de los grupos escolares de Villarreal que organicen viajes escolares de fin de curso.

SALSADELLA

MALOS PRECIOS PARA LAS CEREZAS

Salsadella es una de las poblaciones que tienen en la cereza una de sus más acusadas riquezas de exportación. Pues bien, para no desentonar, también en 1980, la cosecha de la cereza en cuanto a precios ha sido un desastre, no en cuanto a cosecha que ha superado la de años anteriores.

Actualmente quedan centenares de kilos en el mismo árbol por recolectar, en razón a que las 25 ó 35 pesetas que se pagaban el kilo, no compensan los gastos, dado que una mujer cobra de 1.000 a 1.200 pesetas de jornal por menos de ocho horas. En esa jornada de trabajo, la máxima recolección por una cosechera se cifra sobre los 40 ó 50 kilos, lo que grava ya el precio por kilo en unas 20 pesetas, dejando tan escaso margen el precio de cotización, que muchos de los cosecheros han preferido dejarlos madurar y caer en el mismo árbol.

Muchos millones de pesetas en pérdidas ha supuesto este hecho cerechero de 1980, lo que seguramente vendrá a desembocar en ese pensamiento generalizado de años de intentar hacer una industria conservera para manufacturar y conservar las cerezas en la misma Salsadella. Cualquier solución es buena, siempre que quite el mal sabor de la actual temporada. Y las malas cotizaciones, lógicamente.

J. P.



- 13'45 Carta de ajuste Leny Escudero
- 13'56 Apertura y presentación
- 13'57 Avance Telediarlo
- 14'00 Programa Regional Simul-táneo
- 14'30 Gente hoy
- 15'00 Telediarlo Primera edición
- 15'30 Gaceta cultural
- 15'45 Mirador de los deportes
- 16'15 Aquí estoy otra vez
- 16'40 Despedida y cierre
- 18'15 Carta de ajuste Count Basie
- 18'30 Apertura y presentación
- 18'35 Barrio Sésamos
- 19'05 El gran circo de TVE
- 20'00 Harold Lloyd Episodio núm. 18

- 20'30 El canto de un duro
- 21'00 Telediarlo Segunda edición
- 21'30 Horas doradas
- 22'30 Grandes relatos La Fundación (II): Paranoia
- 23'30 Últimas noticias
- 23'50 Buenas noches
- 23'53 Despedida y cierre



- 19'30 Carta de ajuste Flamenco: Diego Clavel
- 19'45 Presentación y avances
- 19'47 Redacción de noche
- 20'35 Polideportivo
- 21'00 Encuentros con las letras Número 210
- 22'00 Tribuna económica
- 22'45 Horizontes
- 23'25 Buenas noches
- 23'28 Despedida y cierre

NOTICIARIO

VILAFAMES

El Ayuntamiento de Vilafames ha aprobado el proyecto de obras de apertura y pavimentación de la avenida del Cementerio, en San Juan de Moró, con un presupuesto de 1.759.905 pesetas. La misma Corporación ha aprobado también el proyecto de pavimentación del recinto de las escuelas de EGB, en San Juan de Moró, que importa 538.522 pesetas.

SEGORBE

El Ayuntamiento de Segorbe ha aprobado las siguientes proyectos de obras: pavimentación de aceras, explanación y servicios en la avenida de España, con un presupuesto de 1.534.237 pesetas; pavimentación y servicios en la calle en proyecto número 20, cuyo presupuesto asciende a 2.782.071 pesetas, y alumbrado de la avenida de la Diputación, cuyo presupuesto asciende a 1.730.679 pesetas.

NULES

El Ayuntamiento de Nules ha

aprobado un presupuesto extraordinario para la compra de terrenos destinados a la instalación de un centro subcomarcal de salud y otros servicios municipales.

VILLARREAL

La VI Jefatura Regional de Carreteras ha dispuesto que el día once de julio, a las diez y media de la mañana y en el Ayuntamiento de Villarreal, se proceda al abono de los justiprecios convenidos en la explotación de las fincas del término municipal afectadas por la ejecución de las obras de la variante para suprimir el paso por el interior de la población de la carretera nacional 340.

ARGELITA

El Ayuntamiento de Argelita ha aprobado el proyecto de nueva captación de aguas potables con un presupuesto de 979.404 pesetas, y la pavimentación de las calles prolongación de la avenida Virgen de Monserrat y eras continuas, cuyo presupuesto asciende a 837.580 pesetas.

VENDO TERRENOS

mínimo 1.000 metros, 150.000 pesetas. Información viernes, sábado y domingo, carretera Alcora Km. 13 Hm. 3. Resto semana de 4 a 6 tarde en el teléfono 23 22 34

SE ALQUILA ALMACEN EN ALMAZORA

Interesados llamar Teléf. 56 10 00

AZU - VI, CO. S. L.

Servicios de extracción de sedimentos procedentes de imbornales, fosas sépticas y pozos negros y extracción de todo tipo de decantados

C/. Les Boltes, s/n Teléfono 520600 VILLARREAL (Castellón)

Cobre su pensión por su Caja de Ahorros, cuando quiera y como quiera.



Vaya a su Caja de Ahorros! Diga que quiere cobrar su pensión a través de su cuenta corriente o libreta de ahorro.

Si usted no la tiene aún, abra una. Es sólo cuestión de firmar.

Así podrá retirar su dinero cómo-

damente y cuando mejor le venga. Cuando quiera y como quiera. Toda la pensión o sólo lo que necesite en el momento. Y en un instante, sin molestias y sin miedo a perder su dinero. En cualquier Caja de Ahorros le facilitarán la información que usted necesite.

CAJAS DE AHORROS CONFEDERADAS

NACIONAL

Dilema de los hoteleros de Benidorm

«O PAGAMOS LOS IMPUESTOS, O PAGAMOS LOS SALARIOS»

La temporada está a medio gas

BENIDORM, 9. (Efe). — Los hoteleros de Benidorm se encuentran en apuros, y dicen: «O pagamos los impuestos o pagamos los salarios, porque la ocupación hotelera en Benidorm está por debajo del 50 por ciento de su disponibilidad...»

te un pleno extraordinario del Ayuntamiento.

UGT CONDENO LOS ATENTADOS

ALICANTE, 9. (Efe). — La comisión ejecutiva confederal de la UGT, reunida en Alicante, condenó la actuación terrorista de «ETA», por los últimos atentados perpetrados en las costas españolas.

El periódico «Informaciones», de nuevo en la calle

MADRID, 9. (EFE).—El diario «Informaciones», decano de la prensa vespertina de Madrid, ha salido esta tarde de nuevo a la calle.

El vespertino, impreso en los talleres de «El Alcázar», aparece con un nuevo formato de mayor tamaño, a veinticuatro páginas.

El director en funciones es Juan Espejo, y en sus páginas de opinión firman Ramón Trias Fargas, Antonio Guerra y Justo Díaz Vilasante.

En su número de reaparición, «Informaciones» inserta un editorial titulado «estoy somos», que comienza: «aquí están, estos son los esclavos del patrón. Esta letra nos cantan, nos disparan, diríamos con más propiedad, a la entrada al trabajo a los hombres y mujeres que hacemos el periódico que hoy ve, por fin, la luz pública después de un larguísimo silencio».

«Así nos cantan un grupo de trabajadores de «Informaciones» compañeros que no están de acuerdo con que otro grupo asuma la libre decisión de reintegrarse a su puesto de trabajo», señala el editorial que, más adelante, afirma: «en virtud de la libertad, hemos elegido».

Por último, termina: «estos somos, sin acritud ni rencores de «esclavos del patrón», nada. Profesionalidad y sentido común, no servimos a otros señores. Lo que sí vamos a conseguir es ponernos en marcha y recuperar un puesto de trabajo con el que no contaba ni el más optimista y resucitar al diario decano de la tarde, por cuya supervivencia clamaban todos hasta hace bien pocos».

Por su parte, el comité de em-

presa de Prensa Castellana, S. A., editora del vespertino, ha facilitado a EFE un comunicado en el que afirma: «tal periódico es el producto de una extensa operación entre Auger y la ultraderecha, dejando al margen a la inmensa mayoría de los trabajadores de «Informaciones».

Tras señalar que «sólo 20 personas, (esquiroles), de 310, se han prestado al chantaje demostrando un absoluto desprecio por el resto de la plantilla», el comité de empresa solicita la intervención del Ministerio de Trabajo «para regularizar la situación e impedir la publicación del diario», y anuncia «una vasta campaña de boicot a la compra del mismo».

BOLSA - BOLSA - BOLSA - BOLSA - BOLSA

Mayor contención

MADRID, 9. (EFE).—En la sesión de hoy, la bolsa mostró una mayor contención observándose por corras bajas más moderadas e incluso pequeño avance dentro del sector eléctrico, de all-

mentación, químicas y textiles y en el sector de varrios.

Esto supuso, por tanto, que el índice general sufriese un retroceso de menor entidad. El cierre completamente abandonado con

ligero predominio del dinero sobre el papel. De un total de 168 valores contratados en renta variable, 35 suben, 35 bajan y 98 no varían. Índice general de la sesión 102,27 contra 102,39. En base al 31-12-70.

COTIZACIONES

Cotizaciones del día de ayer en la Bolsa de Madrid. Información facilitada por el Banco de Valencia.

VALORES

BANCOS COMERCIALES

Table with 2 columns: Bank Name, Value. Includes Valencia at 250.

Table with 2 columns: Sector Name, Value. Includes Andalucía at 337, Banesto at 227, Bilbao at 224.

Table with 2 columns: Sector Name, Value. Includes Cristalería at 240, Uralita at 155, CONSTRUCTORA at 79.

Table with 2 columns: Sector Name, Value. Includes Bankinter at 122, Bankiunión at 120, Fomento at 127.

Table with 2 columns: Sector Name, Value. Includes Insa at 150, C. I. Bancobao at 46, G. A. Barloque at 16.

Table with 2 columns: Sector Name, Value. Includes Fecsa P. at 59'25, Fenosa at 54, H. Cataluña at 54.

Table with 2 columns: Sector Name, Value. Includes Arogonesas at 18, Explosivos at 23'50, Petroliber at 87.

Table with 2 columns: Sector Name, Value. Includes El Águila at 43, Ebro at 208, Viñedos at 101.

Table with 2 columns: Sector Name, Value. Includes Fénix at 238, SIDEROMET. at 87'5, A. Hornos at 60.

Table with 2 columns: Sector Name, Value. Includes Cementos Alba at 132, Asland at 107, Port. Valderrivas at 95.

Table with 2 columns: Sector Name, Value. Includes IND. DEL AUTOMOVIL at 30'78, TELEF. Y RADIO at 62.

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE CASTELLON DE LA PLANA. CONCIERTO de la BANDA MUNICIPAL en el Templo del Parque de Ribalta. PROGRAMA: GLORIA AL TRABAJO (Pasodoble), ALMA DE DIOS (Selección), LAS DOS COMADRES (Polka a dos Trompetas), DANZAS HUNGARAS núms. 5 y 6.

TOROS-TOROS-TOROS-TOROS

TRIUNFO DE EMILIO MUÑOZ

PAMPLONA, 9. (Efe). — Cuarta de feria. Lleno. Seis toros de Fermín Bohorquez, muy bien presentados, bravos, nobles, con mucha clase. Aplaudidos en el arrastre. Sostuvieron a otros seis de Benítez Cubero, desechados en el reconocimiento previo por falta de trapío.

Emilio Muñoz salió a hombros por la puerta grande.

CADETES ITALIANOS VISITAN LA ACADEMIA GENERAL DEL AIRE

SAN JAVIER, 9. (EFE).— Una representación de escolares de la Academia Militar del Aire de Italia, presidida por el general Franco Pissano, ha visitado durante el día de hoy la Academia General del Aire de San Javier.

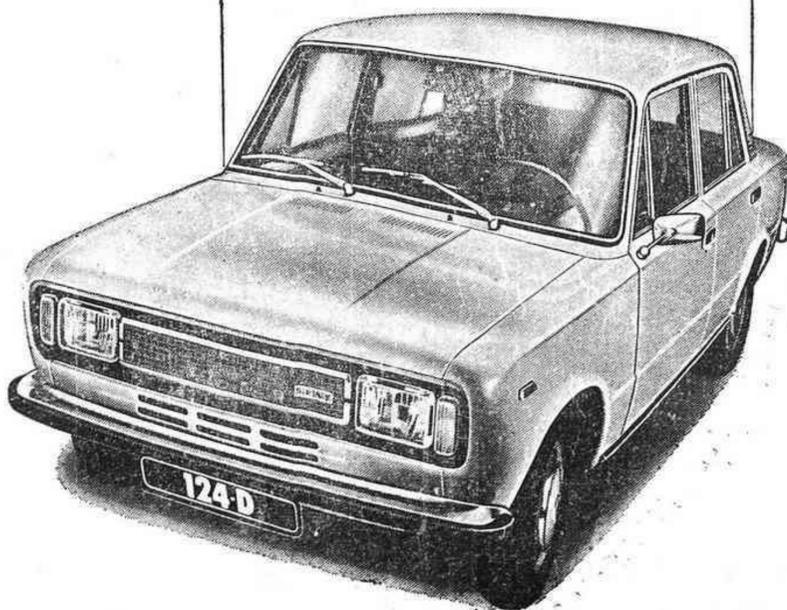
AVISO. El Restaurante de Cuarta Categoría, sito en Burriana, en la Playa El Arenal, denominado MERENDERO MANOLO, el cual era regentado por Dña. TERESA GUAL BALAGUER, en la actualidad lo regentará D. JOSE GARCIA AYMERICH.

Todo un Seat 124 por 12.500 pts. mensuales.

Oferta válida entre el 7 de Julio y el 31 de Agosto.

Como oferta promocional especial y limitada, le ofrecemos el SEAT-124 pagando 12.500,- Pts. mensuales. Todo un 124, con sus brillantes prestaciones mecánicas, su ya tradicional calidad técnica, su capacidad, su confort. Y con un año de garantía, y la ventaja de la red nacional de Asistencia SEAT.

Seat 124



Empresa del Sector Servicios a Licenciados y Técnicos y Superiores. BUSCAMOS TRES PERSONAS PARA CUBRIR PUESTOS DE TRABAJO INTERESANTES. La formación correrá a cargo de la empresa. No es imprescindible la experiencia. Preferible últimas promociones. Interesados dirigirse adjuntando curriculum vitae al aptdo. 178 Castellón. Ref. INEM CS-23441

Cartelera. ASTORIA. (Teléf. 215956) Hoy no hay función. Mañana: 7'30 y 10'30 estreno de CUANDO LOS PECHOS BAILAN. Color. (Clasificada S). Urrike Butz y Judith. Mayores 18 años. AVENIDA. (Teléf. 2'224) Hoy no hay función. Mañana 7'30 y 10'30 estreno de: EL HOMBRE QUE NOS PERSIGUE. Color. Jean-Louis Trintignant y Mireille Darc. Mayores 18 años. CINE AZUL. Teléf 213499 Hoy 7'30 y 10'30, segunda semana de éxito de LA NIEBLA. Temblad ¡La niebla ha vuelto!. Autorizada mayores 14 años. CINE CONDAL 2. (Cinematizado). Tel. 227618. Hoy no hay función. — Mañana a las 7'30 tarde y 10'30 noche EL CASANOVA de Federico Fellini. A. Mayores 18 años. CINE PLAZA DE TOROS. (Castellón). Hoy jueves a las 10.30 noche proyección de la película MOONRAKER (James Bond 007) con Roger Moore, Lois Chiles, Michael Lonsdale. Autorizada para todos los públicos. GOYA. (Tel. 210221). 7'30 y 10'30 TARZAN EN LA GRUTA DEL ORO. Color. Steve Hawkes y Kitty Swan. Tolerado menores. REX. Climatizado y refrigerado. Tno. 220591. 7'30 y 10'30 fabuloso estreno de VALENTINO. Color. La mirada de Valentino, enciende el fuego sexual en millones de mujeres. Rudolf Nureyev, Leslie Caron. M. 18 años. SABOYA. (Teléf. 214619) 7'30 y 10'30 continuación del ciclo Woody Allen: TOMA EL...

NACIONAL

EN CORTO...

LA CORRUPCION

ANTES de abandonarse a los brazos del Sol y del aire sereno, PSOE aprovecha las últimas reuniones para planificar su comportamiento legislativo en septiembre...

Luis HERRERO

Regresó a Elche la religiosa supuestamente curada en Lourdes. No tiene ninguna molestia ni toma ya tranquilizantes.

ELCHE, 9 (EFE).—Regresó de Lourdes la carmelita sor María Begoña Llama Gutiérrez, que integrada en la peregrinación de la diócesis de Orihuela-Alicante...

Sor Begoña padecía una infección vírica, de la que fue tratada y operada en una clínica de Alicante; y como la infección no remitía y se complicó con una fistulización posterior...

en la peregrinación a Lourdes, donde tan sorprendente curación ha experimentado. La infección le ha desaparecido del todo y de la herida le queda un círculo mínimo donde ya le ha crecido la carne.

Los médicos que la atendieron en Lourdes no dijeron nada. Tan sólo uno comentó que piensan lo que quieren, pero la realidad es un hecho.

Lo que sí es cierto es que la carmelita sor Begoña pudo ayer subir por sus propios pies la alta escalera subterránea del ferrocarril de Elche, cuando antes estaba postrada.

Consejo general del Banco de España

No hay recetas fáciles para que la economía supere la crisis

(Alvarez Rendueles)

MADRID, 9. (Efe). — «El grueso de las dificultades bancarias ha pasado ya, y salvo que se produzcan nuevos golpes de la coyuntura económica general, el sistema español de intermediación financiera se está consolidando firmemente...»

En la reunión del consejo, celebrada esta mañana, se presentó el informe anual del Banco de España y Alvarez Rendueles expuso las líneas maestras de la actual situación económica y financiera del país y la política monetaria llevada a cabo por el banco emisor.

José Ramón Alvarez Rendueles inició su intervención haciendo referencia a la situación general de la economía, a la vista del encarecimiento de los precios del petróleo.

Sobre este tema, el gobernador afirmó que «el sistema financiero internacional se enfrenta con una fortísima ampliación de los desequilibrios de balanza de pagos, añadiendo sobre este mismo tema que «la situación requiere un reforzamiento de la cooperación entre las naciones y una potenciación de los organismos internacionales de financiación».

EL CASO ESPAÑOL

Entrando ya en el caso español, Alvarez Rendueles señaló que esa situación de energía cara y de recesión económica generalizada ha influido sobre la balanza de pagos, «convirtiendo el modesto superávit por cuenta corriente de 1979 en un

BUSCAMOS PERSONAS AMBOS SEXOS CON AFAN DE SUPERACION 70.000 Ptas. mensuales con incorporación inmediata, y futuro asegurado. Presentarse en C/ Trinidad, 5-2, izquierda el viernes a las 6 de la tarde. Ref. VO/6987

deficit no inferior a los 3.500 millones de dólares en 1980». Siguiendo con la economía española, el gobernador del Banco de España afirmó en su intervención que la economía española se enfrenta con la necesidad de ampliar sus cotas de ahorro e inversión y forzar el ritmo de sus exportaciones...

INVERSION

En cuanto a la inversión, el gobernador expuso su punto de vista sobre el papel que deben jugar los sectores público y privado, afirmando que el papel estimulante de la inversión pública tropieza en la economía española con la reducción observada en el ahorro público.

NO HAY RECETAS

«No hay recetas fáciles ni re-

medios cómodos para conseguir que la economía española supere sus actuales dificultades y los problemas que tienen planteados a corto, medio y largo plazo», dice el informe al referirse a los problemas de la economía española.

Al referirse a los rasgos básicos de la economía española durante 1979, el informe señala que de acuerdo con las estimaciones del servicio de estudios del Banco de España, el Producto Interior Bruto de la economía española creció un 17,2 por ciento en términos nominales y un 15 en términos reales, con un deflactor implícito del 15,5 por ciento.

Respecto a la política económica, se dice en el informe que en 1979 fue menos dura que durante el año anterior, permitiendo una cierta recuperación de la demanda interior, especialmente en lo que a inversión se refiere.

«La inversión pública —dice— que había retrocedido un 14 por ciento en términos reales en 1979, registró un descenso real del 4 por ciento en 1979, de modo que la mejora de la inversión se situó en el sector privado, donde a un descenso real del 33 por ciento en 1978 sucedió un aumento real del 15 por ciento en 1979».

EL TIEMPO

SUBIRAN LAS TEMPERATURAS

MADRID, 9. (Especial para «Efe» por «Nimbus»). — En las últimas veinticuatro horas se han registrado chubascos en la mitad Norte del país y en algún punto de Valencia y Baleares.

PREVISION PARA HOY

Para mañana se espera una mejoría progresiva del tiempo con nubosidad variable en la mitad Norte peninsular y algunos chubascos en el litoral Cantábrico y en algunas montañas de la mitad Norte.

AVANCE DE PREDICCIÓN PARA EL VIERNES: Chubascos en el Cantábrico y soleado en el resto. Temperaturas en alza.

AVANCE DE PREDICCIÓN PARA EL SABADO: Seguirá con características similares.

LEVANTE, SURESTE Y BALEARES. Nubes y claros con temperaturas suaves.

El Compás

VASCOS CONTRA EL TERRORISMO

rés la conferencia pronunciada por el profesor García Enterría en la Universidad Internacional de Santander. Hay que considerar que se tiene al profesor García Enterría por el principal inspirador de la famosa «nueva lectura» del título VIII de la Constitución, que fue ofrecida por el presidente Suárez en el debate parlamentario sobre política general.

Ya en aquel momento, muchos entrevistaron en la «nueva lectura» un modelo subrepticamente federal, lo que provocó un hálito de esperanza, como posible cauce de salida del actual confuisionismo de nacionalidades y regiones.

Ahora, el profesor García Enterría ha sido muy claro. Ha criticado como «gravemente imperfecto» el título VIII y ha propugnado un «consenso» de los grupos parlamentarios para darle una lectura federal, fórmula de prestigio creciente respecto al superado centralismo y «capaz de asegurar una eficacia superior». Considera importantísima García Enterría la lucha contra la burocracia, a la que contribuye el estado federal. Lo importante es que la idea federal, ya explícita en el PSOE parece, pues, que se va abriendo camino en el Gobierno y en el partido centrista, lo que puede, a corto plazo, dar solución al espinoso tema de las autonomías.

LA «PERMANENTE» DE UCD

Por lo demás, ayer, el interés de la jornada estuvo, aparte de en la manifestación de socialistas y comunistas vascos, en la reunión de la comisión permanente de la ejecutiva de UCD, por fin no en el palacio de La Moncloa, sino, como el lunes, en una finca próxima a Manzanares el Real. Al reunirse en la Morcilla, Adolfo Suárez recordaría demasiado crudamente a los miembros de la comisión algunas realidades del poder.

Como ya es triste hábito, al término de estas reuniones de la comisión permanente, se confrontan las declaraciones oficiales —que ninguna de los asistentes discute de manera pública— con «diradas» versiones confidenciales de algunos protagonistas. Así, el martes nadie soltó en público a discrepar de la versión de «apoyo unánime a Suárez», facilitada oficialmente por el secretario general de UCD, Rafael Calvo Ortega. Pero, en cambio, alguno de los miembros de la comisión difundió a diestro y siniestro el rumor de que esa versión no retrataba lo que allí había sucedido.

El jefe del conflicto parece estar en algo tan evidente que llena de sorpresa. Hay miembros de la comisión permanente —designada a dedo, no se olvide, por el presidente Suárez—

OBSERVATORIO

El salado Jota Jota

Y A conocen ustedes por la prensa el suceso de Asturias. Juan José Sánchez Vicente, presidente de la Comisión de Cultura de la Diputación del Principado, al finalizar la reunión de la Comisión Permanente del Ayuntamiento de Gijón, celebrado el lunes pasado, se acercó a la mesa presidencial y, señalando el Crucifijo, preguntó al alcalde: «¿Qué hace ahí ese paisano haciendo gimnasia con los brazos en cruz?»

Hay que tener barra, como dicen en mi tierra, y que su madre de uno le haya parido gracioso, para que, de repente, se le meta como un chorro de inspiración en toda la sesosa y, así, como el que quiere la cosa, dejes caer una frase para la historia de la civilización universal. Acuden los hijos de Fidias con sus herramientas y materiales (cincel, mármol, bronce, oro...) y esculpan la sentefencia de don Juan José Sánchez Vicente (macho, ¿te puedo llamar Jota Jota, que hace más fino?) antes de que un listo francés venga y se le robe y se nos despoje de otra pieza de nuestro tesoro artístico-parlante.

Anda Jota Jota que tú sí sabes lo que es cultura y no esos pollos-fruta universitarios, de la derecha, fascistas o así, beatos, comealtares, meapilas, etcétera, quienes con muchas carreras y muchos números uno, a la hora de decir una gracia, los tíos no se sacan ni un átomo de chiste de la jodida pelota.

Aquí, en los madriles, tenías que haber estado tú, Jota Jota, sentadito y bien sentadito en la Casa Consistorial, para haberle saltado a tu comillón (¿y qué culpa tiene él, verdad?), el alcalde y viejo profesor Tierno, tan gustoso de amparar el Crucifijo en su mesa del salón de sesiones, eso de «¿qué hace ahí ese paisano...?» y ver qué cara te hubiera puesto el culto, cultísimo profe al recibir tu chistoso en pleno rostro miope como una descarga cerrada de salero (de ti para mí, Jota Jota: ¿será verdad que tiernísimo Tierno es socialista, marxista y, según dice uno de la base que se las sabe todas, ateo gracias a Dios?).

Claro, los ucederos se cabrearán con tu salida y tuviste que pararle los pies. También he leído en los periódicos que el amigo Carantona, director de «El Comercio», se subió a la cabra y dijo: «En qué manos ha puesto la cultura oficial la Diputación de Asturias!».

Vamos, hombre, Jota Jota de mi alma, ya ves, siempre es lo mismo. O sea, la gente es gilí; nunca faltan los clásicos pedagogos que te quieren dar lecciones a ti y vienen con ironías de perragorda, como esa de en-que-manos-ha-puesto-fu-cultura-a-fi-cial-la-Di-pu-ta-ción-de-As-tu-rias-esto es para morirse de risa, ¿no te parece, Jota Jota? Y es que tú, Jota Jota, eres un tipo salado de los que entran pocos en cuarto y mitad. Eres, por sí no te lo han dicho, un tío resalao, con su mijallita de intención y tal, pero sabiendo decir las cosas con talento y finamente. Vamos, Jota Jota, que tú no eres como esos que confunden la gimnasia con la magnesia. Tú eres un europeo, un europeo, con tu MC de la gracia por arrobos, y no te piropeo más porque a ver si te van a tomar por otra cosa, macho.

Tú has ido de gracia y, tras por gracia, para que rabilen los que lo tienen todo de clero y nada de cultos, te digo que han estado bordando en eso que te difiste al alcalde. Hay que alegrar los rollos municipales y espesos con alguna fina crabronada, y eso solamente lo puede conseguir un gran crabrón como tú, resalao; y olé.

Cristóbal PAEZ

La literatura en español está a la cabeza de las mundiales

(Graham Green)

MADRID, 9 (EFE).—«He notado un enorme cambio en España desde mi anterior visita hace quince años; lo primero de todo es que se pueden publicar mis libros» manifestó anoche el escritor Graham Greene, en el curso de una rueda de prensa, en la que el autor del «Tercer Hombre» se declaró atónito del éxito de sus novelas en este país.

«Supongo —añadió el novelista inglés— que esta diferencia no será tan evidente para al-

guien que viva aquí, algunos españoles están impacientes y no notan suficientemente el cambio; yo lo he percibido con más fuerza, como se observa el cambio en una mujer a la que no vemos desde hace mucho tiempo». Graham Greene, que se auto-definía como «un escritor, que por casualidad es católico» dijo que la literatura española está a la cabeza de las literaturas europeas. «Hay muy pocos escritores franceses o alemanes que se puedan tener en cuenta, pero hay muchos escritores españoles o latinoamericanos muy importantes. La literatura en español está a la cabeza de las literaturas del mundo. Últimamente he leído a García Márquez, a Borges y a Neruda».

Hablando de Borges el novelista aseguró que «no se me debería conceder el premio Nobel antes que a él porque sería inmerecido, he leído todos sus libros. En cuanto al Nobel, pienso que una buena crítica y un autor respetado son cosas mejores que este premio, pero supongo que a todo el mundo le gusta conseguir dinero».

Recordando su famosa entrevista con el escritor Anthony Burgess, Graham Greene comentó irónicamente «de verdad, me gusta mucho Anthony Burgess, el único problema es que pone palabras en mi boca que luego tengo que buscar en el diccionario, escribió una larga serie de artículos sobre una comedia que hicimos juntos».

Graham Greene, que destacó «Viajes con mi tío» como la obra que menos le había costado escribir y «El factor humano» y «El cónsul honorario» como las más trabajosas, descalificó las adaptaciones cinematográficas de sus novelas, exceptuando naturalmente a «Nuestro hombre en La Habana», de cuyo guión es autor. «El teatro para mí —agregó posteriormente contestando a otra pregunta— es un escape, no soy un dramaturgo».

«Mis libros están considerados por muchos católicos como heréticos. Yo, al igual que el Vaticano, siempre he considerado el milagro con sospecha; pero he visto cosas extrañas, como al padre Pio con estigmas en las manos» explicó en otro momento de la rueda de prensa, en la que actuó como intérprete el padre Leopoldo Durán, profesor de literatura inglesa de la Universidad Complutense, amigo de Greene, y compañero de sus viajes por España.

que pretenden hacer de orden una especie de «supergobierno», y definen así: «en ésta a la discusión de las líneas básicas de actuación del partido (hasta aquí todo es correcto) y de su órgano ejecutivo que es el gabinete ministerial. Parece triste tener que repetir, a esos niveles, lo que es evidente: en las democracias, el Gobierno no puede ser el órgano ejecutivo del partido, y el control del Gobierno no corresponde al partido, sino al Parlamento».

La cuestión es que, sin duda, entre los «barones» hay personas muy valiosas y que cierto confuisionismo entre partido y Gobierno está generando conflictos innecesarios. Pero la salida de estos conflictos no puede ser —no debe ser, salva graves consecuencias políticas— la subordinación funcional del Gobierno a la comisión permanente del partido.

«PAUSA» GISCARD: DOS A DOS

De Europa nos llegó un nuevo apoyo, bien que del más pequeño país del continente, frente a la barrera levantada por Giscard. Don Juan Carlos llegó ayer a Luxemburgo con el eco aún, en la letra impresa, de las declaraciones de Gaston Thorn en línea de «no retrasar la entrada de España en la CEE». Después de Gran Bretaña, es ya el segundo país comunitario que se enfrenta a la «pausa» pretendida por los franceses. Y hay esperanzas de que este número se amplíe a través de la ofensiva europea que se inicia con la actual gira del ministro para las relaciones con la CEE, Leopoldo Calvo-Sotelo.

DIFFICULTADES PARA LOS «UMEDOS»

En otro orden de cosas, crecen las presiones para retirar o corregir la proposición de ley presentada por Satrustegui (UCD) y que permitiría el reingreso en las Fuerzas Armadas de los militares republicanos y de los nueve expulsados por su pertenencia a la UMD. Entre los interesados hay cierto pesimismo, que se puso de manifiesto en la cena de homenaje que les fue tributada por cerca de mil personas, en Madrid, en la noche del martes, conjuntamente con Justicia Democrática.

Las presiones no son únicamente militares, sino también políticas, a través de Coalición Democrática, cuyo líder, Manuel Fraga, ha calificado la proposición nada menos que de «anticonstitucional», e incluso de algunos sectores muy derechistas de la propia UCD. Desde el Ministerio de Defensa parecen filtrarse algunas fórmulas «intermedias», que permitirían una reincorporación simbólica en el caso de los militares republicanos y a destinos sin mando para los oficiales de la UMD. Los interesados se han apresurado a manifestar su rotundo rechazo a esta fórmula.

UN RECTOR EN DIFFICULTADES

Y llegan los primeros ecos de la triste decisión del Consejo de Rectores que vetó el nombramiento de cinco catedráticos por considerarse «izquierdistas», bien que la decisión se revisaría de otros inconsistentes argumentos. Uno de los principales protagonistas de aquel veto, el rector de la Complutense, Vian Ortuño, que desempeña interinamente su cargo desde hace un año, se enfrenta ya a un «levantamiento» de varias juntas de facultades, que piden la convocatoria urgente de elecciones para el nombramiento de nuevo rector.

NACIONAL

De nuestro tiempo

UN NIÑO DE 9 AÑOS, AMENAZO CON EXPLOSION DE BOMBA

VALENCIA; — En la tarde de ayer se recibió, en la Compañía Telefónica, una llamada de un teléfono particular, en la que una voz de niño anunciaba la colocación de una bomba con explosión a las veinticuatro horas, advirtiendo que se efectuaría la comunicación por escrito por funcionarios del Cuerpo posteriormente.

Las gestiones practicadas Superior de Policía dieron como resultado conocer que el autor de la llamada había sido el menor S.C.M., de nueve años de edad, vecino de Alacúes, actuando espontáneamente y sin obedecer indicación alguna de otra persona.

El padre del muchacho, cuando tuvo conocimiento de lo ocurrido, al llegar a casa, lo puso en conocimiento inmediatamente de un funcionario de Policía de la Comisaría de Torrente.

En una nota oficial, el Gobierno Civil dice que, afirmativamente decidido —este Gobierno Civil— a evitar todos los actos que en este sentido perturben la tranquilidad de los ciudadanos, y, asimismo, por especial consideración a la actitud ejemplarmente cívica del padre del menor, ha resultado no imponer sanción económica, si bien trasladará las actuaciones a la autoridad judicial.

ROBO UN COCHE CON UNA ANCIANA DENTRO

PATERNA. — Un individuo —que fue retenido por los viandantes— robó un automóvil, en cuyo interior se encontraba una anciana, lo que le produjo gran nerviosismo, que le llevó a cometer varias colisiones.

Ocurrió en la vía pública, donde Alberto Gallego Pánel, de 21 años, vecino de Burjassot, sustrajo un automóvil «Ford».

Cuando iba a escapar con el coche, advirtió que en su interior había una anciana de ochenta años, lo que le puso nervioso en la huida; de ahí que chocara con varios vehículos aparcados y con otro que circulaba ocupado por un matrimonio.

Ante el escándalo, se congregaron numerosos vecinos, y, cuando el ladrón intentaba escapar, le redujeron y presentaron posteriormente en el cuartel de la Guardia Civil, donde quedó detenido para pasar a disposición judicial.

TRES DIAS SIN AGUA POR UN SABOTAJE

LOS ALCAZARES. — Unos desconocidos han dejado sin agua durante tres días la localidad de Los Alcázares, después de provocar la inutilización de los motores de elevación de las aguas.

Según fuentes municipales, los hechos fueron un acto de sabotaje y la reparación de las instalaciones dañadas costará unas ochocientas mil pesetas. De momento, la ciudad recibe agua por un conducto provisional.

“En un clima muy constructivo y sereno”

Reunión de la Comisión Permanente de la U.C.D. con Suárez

MADRID, 9. (Efe). — «La reunión está discutiendo en un clima muy constructivo, sereno y con participación de todos los componentes de la comisión permanente», señaló a «Efe» un portavoz centrista a las 9'15 de la noche, cuando aún continúa reunida esta comisión en Manzanares el Real (Madrid).

Asimismo, señaló que la reunión comenzó con la exposición del presidente, relativa al relanzamiento de UCD como partido y del Gobierno, desde la base de la potenciación de los órganos internos de UCD. De este informe —según informaron a «Efe»— destaca la voluntad de una mayor acción colegiada de los órganos del partido, con un mayor protagonismo e intensidad de estos órganos.

El presidente —continuó diciendo el portavoz centrista— ha expuesto también esta voluntad en cuanto a la forma de gobernar. A raíz de este informe, se han producido las diversas intervenciones de todos los miembros de la permanente.

Tras estas intervenciones, se pasó al estudio de la actuación parlamentaria de UCD en el próximo período de sesiones, tratando, a continuación, temas de carácter ordinario sobre funcionamiento interno del partido.

A las 9'15 de la noche, el secretario general de UCD no había presentado todavía su informe sobre la reestructuración del partido, y los miembros de la permanente han iniciado un breve descanso.

Fuentes centristas indicaron que es posible que la reunión de la permanente se alargue más de lo previsto.

UNA VICTORIA DE NINGUN SECTOR

A las 10 de la noche concluyó la reunión de la Comisión Permanente de UCD, reunida desde las cinco de la tarde.

El primero en abandonar la reunión fue el vicepresidente se-

gundo del Gobierno, Fernando Abril Martorell, haciéndolo a continuación el presidente del Gobierno y los demás miembros de la Permanente.

El secretario general de UCD, Rafael Calvo Ortega declaró a los periodistas que estaba muy satisfecho del resultado de la reunión, y que creía interpretar los sentimientos de los demás miembros. El señor Calvo Ortega manifestó que se ha tomado el acuerdo de aumentar la colegialidad en la actuación de los órganos colegiados del Gobierno y que eso es positivo, pues es aumentar la corresponsabilidad de los miembros de la Comisión Permanente; de intensificar la frecuencia de las reuniones y la intervención de la Permanente en las decisiones de importancia, tal como se planteó el lunes pasado en la reunión de la Permanente.

Seguidamente, señaló que no habrá nuevas reuniones de la Permanente hasta el próximo lunes, habiendo terminado hoy el período iniciado el pasado día 7. Dijo que la reunión del próximo lunes será «ya normal y se celebrará en Madrid» y que el Comité Ejecutivo de UCD se reunirá el próximo día 18.

Por otro lado, afirmó que el consejo político tendrá lugar en el presente mes de julio, si bien no se ha fijado en la reunión de hoy la fecha concreta. En cuanto a la reunión que celebrarán los grupos parlamentarios centristas del Congreso y del Senado, el señor Calvo Ortega manifestó que serán a finales de julio o principio de agosto, ya que —afirmó— es posible que la reunión del comité ejecutivo dure más de una jornada.

Volviendo al tema de la reunión de la Permanente, Calvo Ortega dijo que de la reunión de hoy se desprende una mayor solidaridad, si cabía, de todos hacia UCD.

Señaló que no era correcto plantear los resultados de la reunión de esta tarde como una victoria de ningún sector de UCD, puesto que significa un refuerzo de la solidaridad.

PAIS VALENCIANO

Encierro de trabajadores en el Ayuntamiento de Silla

SILLA, 9. (Efe). — Un grupo de trabajadores de la empresa «Shark-Uniwall», sita en esta localidad, se han encerrado en torno a las ocho de esta tarde, en el Ayuntamiento de Silla, como protesta por la situación de crisis de su empresa.

Fuentes del comité de empresa informaron a «Efe» que la dirección de la misma ha iniciado un expediente de regulación de empleo, en el que solicita la baja de ochenta y cuatro trabajadores, de los aproximadamente quinientos que hay en la plantilla.

Los encerrados se encuentran en asamblea permanente en el salón de actos del Ayuntamiento, actualmente son unos cincuenta, esperándose que esta noche, a la salida de los turnos, aumente este número.

LA SUSTITUCION DE BROSETA

VALENCIA. — En relación con la sustitución de Manuel Broseta al frente de la Secretaría Regional de UCD, tras su nombramiento como secretario de Estado para las Autonomías, y los forcejeos que se desarrollan en Valencia para sucederle, bajo el título «Lo mío y lo que me toque en el reparto», María Consuelo Reyna, subdirectora de «Las Provincias», publica el siguiente comentario:

«Desde que Manuel Broseta fue nombrado secretario de Estado para las Autonomías, se sabía que tenía que abandonar la Secretaría Regional de UCD y, a partir de aquel momento, empezó la carrera hacia el puesto vacante. Primero, de una forma discreta y últimamente a banderillas desplegadas. Sin el más mínimo rubor.

No importa que los aspirantes tengan uno, dos, tres o hasta cuatro cargos —bien dentro del partido, bien en el Ayuntamiento, en la Diputación, en el Congreso o en el Senado— todos, casi todos, quieren cualquier cargo que quede vacante. Pienso que cualquier día de estos, quedará vacante la sede del obispo de Orihuela y algún ucedero se presentará para cubrirlo.

La lucha es especialmente cruenta en Valencia. Las zancadillas van que vuelan y no se duda en poner todos los medios al alcance para que los candidatos rivales se den con la puerta en las narices. Eso sí, con toda educación. Con la sonrisa en los labios.

Algún día, los señores de UCD tendrán que darse cuenta que no es posible desempeñar dignamente cuatro cargos al mismo tiempo; algún día espero se den cuenta de que, ser de UCD, o de cualquier otro partido, no es un «modus vivendi»; algún día espero se den cuenta que en política no se entra para «ganarse la vida» sino para estar al servicio de aquellos que los han votado.

¿Qué esto es un tanto utópico? Conforme. Pero hay veces que se pasan de la raya en lo que a cobro de sueldos se refiere. Tal vez algún día haya que hacer las cuentas y publicar lo que —por los distintos cargos que ocupan— ganan nuestros políticos. Los del PSOE, los del PC y los de la UCD. Desde luego, muchos de ellos se embolsan ahora cantidades mucho más sustanciosas que las que ganaban antes de comenzar a ejercer la política.

En el mes de abril

CAIDA DEL NIVEL DE LA PRODUCCION INDUSTRIAL

MADRID, 9 (EFE). — La caída del nivel de producción, una ligera mejora de la cartera de pedidos y un incremento suave del nivel de stocks son las variables más destacadas de la encuesta de coyuntura industrial del Ministerio de Industria y Energía, correspondiente al mes de abril.

Las perspectivas de los empresarios, añade el informe, expresada en las variables de tendencia, apuntan a un mayor deterioro de la actividad productiva, cierto recorte de la cartera de pedidos y una reducción de los stocks de productos terminados.

Asimismo, la encuesta confirma la previsión realizada en el mes anterior de un mayor ritmo de la actividad en el sector de la construcción respecto al de marzo, aunque el nivel de contratación de nueva obra descendiera 24 puntos en abril, situándose 48 puntos por debajo de lo considerado normal por los empresarios.

El nivel de la cartera de pedidos sigue dentro de valores notablemente bajos, según el informe de coyuntura, y, en comparación con igual fecha del año anterior esta variable registra un descenso de 13 puntos.

sucesos en españa

Detenidos por facilitar droga a reclusos, en Málaga

Provocan a la Policía Municipal • Detenido un atracador de farmacias • Muere un submarinista y desaparece otro • Joven violada, y detención de los presuntos autores

MALAGA.—Once personas han sido detenidos por la Guardia Civil acusadas de facilitar drogas a los reclusos de la Prisión Provincial de Málaga lanzándola por encima de la tapia.

Los detenidos son Juan de Dios González Alamillos, de 19 años; Rafael Durán Velasco, de 25; José Miguel Tudela Toro, de 19; Fernando Zaragoza Martín, de 23; J. L. M., de 15, Antonio Díaz Fortes, de 18; Juan Miguel Manzanero Calle, de 18; Antonio Campos García, de 18; y Juan Manuel Sánchez García, de la misma edad, todos ellos vecinos de Málaga. También fueron detenidos Enrique Ortiz García, de 21 años y Bernardo Rodríguez Rodríguez, de 27, ambos vecindados en Antequera.

Puestos a disposición del J. z.

gado de guardia, éste dispuso que todos los detenidos ingresaran en prisión.

PROVOCAN A LA POLICIA MUNICIPAL

SAN SEBASTIAN.—Marcial Varelta Llibor y Julián López González, fueron detenidos esta madrugada por la Policía Municipal de la localidad guipuzcoana de Pasajes a la que asaltaron y provocaron, cuando se encontraban gritando en las calles de dicha localidad.

Los dos individuos arrastraron botellas y cajas vacías contra el cuartel de la Guardia Municipal cercano a lugar de los hechos, por lo que ante esta actitud violenta, los municipales optaron por detenerlos y trasladarlos a la comisaría, donde se les instruyeron las diligencias oportunas.

DETENIDO ATRACADOR DE FARMACIAS

MADRID.—Cuando se disponía a atracar por octava vez la misma farmacia, en el transcurso de un mes y medio, fue detenido por la policía Prudencia Ramírez Moreno, de 20 años, con antecedentes por tráfico y consumo de drogas, informa la Jefatura Superior de Policía.

Según consta en la denuncia, en las dos primeras ocasiones actuó en compañía de otros individuos y armado con un machete. En los sucesivos atracos actuaba sólo y, sin exhibir armas, se apoderaba del dinero de la caja y de diversos estupefacientes.

El detenido manifestó ser adicto a la cocaína y heroína, subs-

tancias de las que se inyecta tres dosis diarias.

MUERE UN SUBMARINISTA

GERONA.—Un submarinista italiano pereció mientras practicaba la pesca submarina a la altura de las islas Hederas, frente a la localidad de Es Estarrit, en la zona Norte de la Costa Brava, mientras que otro compañero suyo ha desaparecido bajo las aguas, por lo que se supone que también ha perdido la vida.

Los submarinistas iniciaron la inmersión este mediodía y al comprobar sus compañeros que se había agotado el tiempo de reserva de los depósitos, se inició una operación de rescate encontrándose el cadáver de Antonio Paguina, de 27 años de edad, mientras que sigue la búsqueda de Dalio Doretin, el otro submarinista.

JOVEN VIOLADA

BARCELONA.—La joven de 23 años Ana María T. C., vecina de Badalona, denunció en la Comisaría de Policía haber sido violada a las 3 de la madrugada del miércoles por tres individuos, uno de los cuales no pudo ser localizado.

Los detenidos Andrés Gobarre Giménez, de 42 años, y Emilio Torres Molina quienes, tras prestar declaración, pasaron a disposición judicial. La muchacha debió ser asistida de lesiones menos graves y del shock sufrida pues, según parece, fue amenazada con «colgarla de un árbol» si se resistía.

ESPAÑA EN EL OTRO MUNDO

EL mundo no es del más allá; sino aquel que nos dio fama por su descubrimiento. Sobre él ha caído reiteradamente la leyenda negra. No importa. A veces hay quien se ocupa de documentarse a fondo para deshacerla. Por ejemplo, Luisa López Vergara. Su primera obra profesional fue un tratado de Fotogeología. La segunda, un asombroso libro: «Más allá del río Birú». No nos sorprende que entusiasmare a Torcuato Luca de Tena, su presentador, cuando lo leyó. Constituye una singular y fabulosa reconstrucción del imperio de los Incas. Un alarde de estudio y de paciencia. ¿Cuánto tiempo le llevó conseguirlo? No se sabe. Después, sí. La peregrinación de cinco años, para encontrar una editorial: Magisterio Español en «Novelas y Cuentos». Loda sea. Hubiese sido un auténtico crimen literario dejar inédita esta obra. Para nosotros, es la más importante e interesante del enardecido panorama literario español, en los últimos meses. Así como suena. En su género, claro. Un género —la novela histórica— que no todos pueden cultivar.

Lo prueba el que apenas hay libros con este pleno carácter: La traslación cinematográfica de Heztzog, el de Sender, «El Dios de la lluvia llora sobre México». La autora narra las guerras civiles entre Huehscar y Atahualpa y nos muestra una cultura y una civilización insólitas. Merecedoras de la atención que siempre se prestó a Grecia, Roma, Egipto y la conquista del Oeste. Todo —y esto es casi increíble— a base de laboratorio. Las páginas se suceden con deslumbrante intensidad: batallas, escenas de amor, el avance de los hombres de Pizarro. Con prosa concisa y exacta, bella en su austeridad, pulcra, viva, rica en matices. Hasta cuajar en un apasionante relato de aventuras. Sin salir del laboratorio, sí. Luisa López Vergara me ha confesado que no conoce Perú. Nunca vió Guzco, Lima, Machu Pichu. Nada de cuento recoge en su sensacional creación. Ahora, con su carta de presentación —«Más allá del río Birú»—, ira por fin a aquellas tierras. Merece que se le rinda en ellas un entrañable homenaje. Y en este. He aquí una nueva, cuidada, fina e inteligente escritora. Ante ella hay que descubrirse, amigos.

Jesús VASALLO

LIGA DEL PAIS VALENCIANO DE MUTILADOS DE GUERRA 1936-39 PROVINCIAL DE CASTELLON

Se convoca a todos los MUTILADOS y VIUDAS de la GUERRA 36-39 a la ASAMBLEA GENERAL que ha de celebrarse el próximo sábado día DOCE (12) del corriente mes de julio a las DIEZ horas en la DELEGACION DE CULTURA, sita en la Avenida de Cernuda y Velasco, núm. 23 de la ciudad de Castellón.

ORDEN DEL DIA

- 1.ª Lectura del acta anterior
2.ª Dación de Cuentas
3.ª Se te informará del acuerdo tomado por el Congreso y ratificado por el Senado cuyo Titulo de la Proposición de Ley pasa a denominarse:

DE PENSIONES A LOS MUTILADOS EXCOMBATIENTES DE LA ZONA REPUBLICANA

Y de cuyas mejoras ya pueden dar FE muchos compañeros. Esta convocatoria se amplía a los MUTILADOS que no están ASOCIADOS y a las VIUDAS. Se encarece sean puntuales para que puedan recoger todas las informaciones que se van a exponer. Esta Junta Directiva espera de todos sus afiliados y simpatizantes acudan al objeto de engrandecer dicha Asamblea — Onda (Castellón), julio de 1980.

V.º B.º El Presidente Domingo Bayo El Secretario Bernardo Aguilera
NOTA.— Estarán presentes las Juntas Provinciales de las provincias hermanas de Alicante y Valencia.

TENEMOS LA CAJA FUERTE QUE VD NECESITA CON TODA SEGURIDAD! FRENE EL ROBO Y EL INCENDIO... INSTALE TRANQUILIDAD EN SU VIVIENDA - APARTAMENTO CHALET - NEGOCIO... SOLICITE INFORMACION Y PRESUPUESTO J. DIAZ MAQUINAS Y MUEBLES PARA OFICINA MAYOR. 86 TELF. 22.42.36 CASTELLON

Discoteca DESIREE (CASTELLON) MAÑANA VIERNES, 8 TARDE GRAN FINAL PROVINCIAL DEL CONCURSO NACIONAL DE BAILE REGGAE PATROCINA RON BACARDI Todos los asistentes serán invitados a una segunda consumición por gentileza de RON BACARDI, COCA COLA y DISCOTECA DESIREE NO SE PIERDA ESTE GRAN ACONTECIMIENTO EN DESIREE

GRUPO LUIS BATALLA PARA ATENDERLE MEJOR HEMOS ABIERTO NUEVAS OFICINAS EN BENICASIM Apartamentos Hawai Teléfono 30 08 86 Y OROPESA CONJUNTO RESIDENCIAL OROMAR Playa de la Concha Teléfono 31 03 38 EN CASTELLON OFICINA VENTAS GRUPO LUIS BATALLA C/ Moyano, 5 - Edificio Rialto - Teléfono 22 48 12

Sorteos de las copas de Europa

En Zurich se celebraron ayer los sorteos correspondientes a las distintas competiciones europeas de fútbol, que para los equipos españoles arrojaron los siguientes resultados:

- COPA DE EUROPA
 - Limerick United (Irlanda)-Real Madrid
- RECOPA
 - Valencia-Mónaco (Francia)
- COPA DE LA UEFA
 - Castilla-West Ham United (Inglaterra)
 - Real Sociedad-Ujpest Dozsa (Hungría)
 - Sparting de Gijón-Bohemians de Praga (Checoslovaquia)
 - Barcelona-Silema Wamderers (Malta)

ANTONIO SALES, MEDALLA DE ORO DE LA FEDERACION VALENCIANA DE FUTBOL

En la sede de la Federación Valenciana de Fútbol se celebró ayer la asamblea anual, en la que, entre otros acuerdos, se adoptaron los de conceder las siguientes distinciones:

- Medalla de oro para directivos, a Antonio Sales, presidente del C. D. Castellón; medalla de oro para jugadores, Saura, del Valencia C. F.; medalla de

Sanmillán, de nuevo en el Castellón

El C.D. Castellón nos informó ayer de fichaje del castellanense Armando Sanmillán quien, formado en las filas del Castellón, vuelve ahora al equipo en el que inició su carrera deportiva. En las tres últimas temporadas Sanmillán jugó en el Villarreal, donde hizo gala de una regularidad constante, junto a su característica sobriedad.

El fichaje de Armando Sanmillán Chabrera por el Castellón es por una temporada. Actualmente el jugador cuenta con 27 años

TOUR DE FRANCIA

ETAPA DE TRANSICION DE CARA A LOS PIRINEOS

Los españoles siguen sin reaccionar

PARIS, 9. (Efe). — La décimo-segunda etapa del «Tour» fue ganada por el holandés del equipo «Ti-Raleigh», Guertie Knetemann, disputada entre Agen y Pau, con 183,5 kilómetros, que cubrió en 5 horas, 45 minutos y 24 segundos, a una media horaria de 37,17 kilómetros.

La llegada a los pies de los Pirineos y la lluvia habitual hizo que los corredores adoptasen un ritmo sostenido y tranquilo, que sólo se vio perturbado a 30 kilómetros de Pau, al saltar del pelotón Gerrie Knetemann y Luc Peeters.

Varias tentativas de escapada fueron neutralizadas al acompañar por los compañeros de equipo de Bernard Hinault, «maillo» amarillo, por lo que sólo destacó la citada, con éxito final, a favor del holandés, quien venció al sprint al belga.

El trazado llano y fácil de la etapa, sobre el papel, no fue así en las piernas de los ciclistas, quienes tuvieron que soportar los continuos toboganes de una carretera accidentada, pero con buen pavimento, por lo que Knetemann y Peeters fueron aumentando su distancia progresivamente, dando una lección de buen rodar.

Ambos hombres lograron tener más de dos minutos de ventaja y en su escapada hicieron relevos continuos y muy bien dosificados acción conjunta que impidió al regional del día, el francés Gilbert Duclos-Lassalle (natural de Pau), unirse a ellos, tras la decena de kilómetros en solitario que anduvo este último.

Jean-Luc Vandenbroucke, joven belga, en posesión del «maillo» de gran premio de la montaña, entró solo a algo más de un minuto de Knetemann y Peeters, con sólo 6 segundos de ventaja con respecto al pelotón compacto.

Mañana jueves, los Pirineos, con cuatro puertos: Aspin, el Tourmalet (cabecera de las ciclismo), Aubisque y Peyresourde, lo que hace pensar a más de uno que la ley impuesta por los ho-

landeses del equipo «Ti-Raleigh» va a cesar o, en todo caso, reducirse y centrarse en Joop Zoetemeik, líder de esta formación y candidato a la victoria final.

Zoetemeik está a 21 segundos de Bernard Hinault, y la condición física del francés no es excepcional, pese al erodido hoy muy bien y no tengo motivos de inquietarme que lanzara Hinault ante la televisión nada más pisar la meta de Pau.

Su director, Cyrille Guimard, afirmó que «Bernard tiene la camiseta amarilla y es el mejor corredor clasificado por el momento» pero los cuatro «gigantes» de mañana serán una dura piedra de toque para la rodilla del hasta ahora líder del Tour.

En estos gigantes, próximos a España, esperamos ver a los españoles, «ausentes» de la Vuelta a Francia —con la relativa excepción de ayer martes, en la contra-reloj—, pues desde mañana jueves empiezan a evolucionar en su terreno: la alta montaña.

CLASIFICACION DE LA ETAPA

- 1.—Gerrie Knetemann (Hol.), 5 h. 45-24. (Media horaria: 33'717 Km.).
- 2.—Ludo Peeters (Bél.), mismo tiempo.
- 3.—Jean-Luc Vandenbroucke (Bél.), 5 h. 46-43.
- 4.—Leo Van Vliet (Hol.), 5 h. 46-49.
- 5.—Jos Jacobs (Bél.), mismo tiempo.
- 6.—Ludo Delcroix (Bél.), mismo tiempo.
- 7.—Jan Raas (Hol.), mismo tiempo.
- 8.—Sean Kelly (Iri.), mismo tiempo.
- 9.—Yvon Bertin (Frcn.), mismo tiempo.
- 10.—William Tackaert (Bél.), mismo tiempo.

CLASIFICACION GENERAL

- 1.—Bernard Hinault (Fra.), 57 h. 48-56.
- 2.—Joop Zoetemeik (Hol.), a 21.
- 3.—Rudy Pevenoge (Bél.), a 1-29.
- 4.—Henrie Kuiper (Hol.), a 1-31.
- 5.—Pierre Bazzo (Fra.), a 2-40.
- 6.—Henk Lubberding (Hol.), a 5-03.
- 7.—Rony Claes (Bél.), a 5-24.
- 8.—Gerrie Knetemann (Hol.), a 6-50.

Proposición prohibiendo contratar jugadores extranjeros

El ministro de Cultura con miembros de la A. F. E.

MADRID, 9. —(Efe). — La Comisión de Cultura ha aprobado la proposición no de ley relativa a contratación de jugadores, deportistas y técnicos extranjeros, formulada por el grupo parlamentario centrista.

va, salvo en los casos autorizados por las normas anteriores.

El ministro de Cultura con representantes de la AFE

El texto de la proposición es el siguiente:

«Que quede suprimida la importación de fichaje de jugadores profesionales extranjeros para cualquier clase de deporte.

Que cuando algún club estimara conveniente la importación de algún jugador, por considerarlo de valía excepcional y así enriquecer la calidad del deporte, tendrá que cumplir las siguientes condiciones:

- a) Que el Consejo Superior de Deportes apruebe expresamente la contratación.
- b) Que el fichaje no suponga una salida cuantiosa de divisas.
- c) Que el club solicitante sólo pueda contar, incluidos los llamados oriundos, un jugador extranjero.
- d) Que dicho club cuente al menos con cinco equipos juveniles afiliados, legalmente reconocidos por la Federación Nacional correspondiente. Que las mismas normas deben regir para la contratación de técnicos deportivos extranjeros, con la salvedad de aquellos deportes en los que por carencia de especialistas sean necesarios para facilitar la formación de cuadros técnicos, con excepción de la anterior cláusula.
- e) Que para ser fichado un jugador procedente de otro país, su nacionalización en España haya de preceder en cuatro años a su contratación deportiva.

MADRID, 9. (Efe). — El ministro de Cultura, Ricardo de la Cierva, acompañado por el secretario de Estado presidente del Consejo Superior de Deportes, Jesús Heredia, ha recibido a una delegación de la directiva de la Asociación de Futbolistas Españoles (AFE), que le han expuesto detenidamente toda la problemática de sus asociados.

El ministro y el secretario de Estado se han interesado vivamente por ese conjunto de problemas y han prometido estudiarlo de forma inmediata.

Uno de los puntos principales de la entrevista ha sido la sugerencia por parte de los representantes de la AFE, para establecer contactos profundos con la Federación Española de Fútbol y su presidente, Pablo Porta. Tanto el ministro como el presidente del Consejo Superior de Deportes han prometido a los miembros de la directiva de la Asociación entablar los contactos con el presidente de la Federación Española, dentro del máximo respeto a la soberanía de la Federación y a la autoridad de su presidente, en el ámbito de las competencias de dicho organismo.

Interpelación del Partido Comunista

MADRID, 9. (Efe). — A instancias del diputado del PSUC Josep María Riera, del Partido Comunista de España se hacen una serie de preguntas al Gobierno sobre la actuación de la Federación Española de Fútbol.

Josep María Riera, diputado del PSUC, elaboró unas preguntas al Gobierno sobre las subvenciones destinadas a la Federación Española de Fútbol, que fueron presentadas durante la mañana de hoy a la mesa del Congreso por el grupo parlamentario comunista.

Las cinco preguntas que engloba son las siguientes:

1. ¿Va a seguir manteniendo el Gobierno la misma subvención después de comprobarse las graves irregularidades de la gestión económica de esta Federación?
2. ¿Va a intervenir el Consejo Superior de Deportes para que la Federación Española cumpla sus propios reglamentos internos, y, en concreto, el de la organización arbitral?
3. ¿Qué criterios deberán se-

guir los Estatutos de la Federación Española para que se cumpla el artículo 17 de la Ley General de Cultura Física y Deportes?

4. ¿El Consejo Superior de Deportes es indiferente al uso que se hace de sus subvenciones y, si no es así, en el caso de la Federación Española de Fútbol: ¿qué justificación tienen estos gastos?

5. Ante el incumplimiento de los derechos laborales de los jugadores, técnicos y entrenadores, ¿qué va a hacer el Gobierno para que se cumpla el artículo 8 de la Ley General de Cultura Física y Deportes?

TIRADA DE PICHON EN BENICARLO

Organizada por la Sociedad de Cazadores San Huberto, se celebró en Benicarló una tirada de pichón a máquina, en la que participaron 92 tiradores.

La emoción estuvo en el orden de la tirada, y tras los correspondientes intervenciones, los 10 primeros clasificados fueron los siguientes:

- 1.—Alvaro Marzal, 8 de 8
- 2.—Vicente Vidal, 8 de 8
- 3.—Gil Roca, 7 de 8
- 4.—José Cervera, 7 de 8

JOSE PALANQUES

CONFERENCIA SOBRE PROYECTO ESPAÑOL PARA LA REGATA VUELTA AL MUNDO-81

En el local social del Club Náutico de Castellón se celebrará el próximo jueves, día 10, a las nueve de la noche, la presentación del proyecto «Licor 43», un barco enteramente español, que nos representará en la próxima regata «Whitbread round the World 1981», proyecto que dirige la Asociación de Amigos del Crucero de Altura.

A continuación, y para mayor conocimiento de los asistentes se proyectará la película de la última regata 1977, de gran interés para los amantes de este deporte. Finalmente se realizará un pequeño sondeo entre los asistentes para el «Estudio Nacional del Deporte Náutico en España, «Nauta-80».

MOTORISMO

RIBAS, VENCEDOR DEL TRIAL NACIONAL PRESIDENTE DE BURRIANA



Organizado por el Moto Club Local 31 pilotos de Castellón, Alicante, Valencia y Castellón, participaron en un recorrido de 10 kilómetros y 7 zonas, el III Trial Presidente, prueba nacional y puntuable para el Campeonato de España en su fase provincial. Se inicia la prueba, y los pilotos punteros seniors, Navarro, Ribas, Martínez Anaya, de Valencia y Javier Gimeno, de Alicante, pasan las dos primeras zonas a cero; otro tanto ocurre con los provinciales Roca de Castellón y Oliver de Villafamés. Este último del provincial y segundo Roca con cero en ambas zonas. Estas son las dos batallas que se definirán zona a zona y vuelta a vuelta, por un lado el triunfo absoluto de los seniors, y por otro el de Juniors, aunque en verdad, también había que contar en los Juniors con el líder del provincial de Valencia Vicente Pascual Navarro. Así con un trial interesante, que para no faltarle nada, tuvo su leslimado Enrique Peris Cabrera, en la zona 6 tras ser atendido, fue llevado a la clínica de la Mutualidad Deportiva de Castellón, y dos horas después regresaba al lugar de los hechos.

En línea general, el trial tenía una repetición de zonas, la núm. 1 de tierra, muy selectiva, y de trazado asquible, la dos, quizá la mejor y pese a su dificultad la menos peligrosa, luego la tres y la cuatro, de roca pura. La tres imposible de pasar a cero, la cuatro más pasable, la cinco, de agua, en esta ocasión cosechó muchos ceros, pero al agua hay quien no le tiene simpatía y Oliver Benajes de Villafamés, dio muestra de ello, al pasar la primera vuelta con un punto, dando dos saltos maravillosos para no tocarla, y luego decidirse por el fallo de pasar la rueda delantera, cosechando diez puntos, que quizá fueron decisivos a última hora, para el provincial, en el que en esta ocasión Roca se llevó el triunfo y los 15 puntos. Oliver fue segundo con 12

puntos, y si antes de la prueba iba a 14 puntos de ventaja, estos se han rebajado a 11, y será la normal que sigan su rebaje, porque Oliver tras la prueba del próximo domingo en Alcora, se irá a la Aviación de San Javier, y veremos si tiene suerte de coger algún trial, para mantener su clasificación de líder.

Tras el cómputo de las 21 zonas a los 31 pilotos, en los que sólo hubo el retirado por lesión Enrique Peris de Alcora y Solano que se retiraba por el susto que le dio la noticia de la caída del compañero.

CLASIFICACION SENIORS.
1, Juan Ribas, de Valencia, 9 puntos. — 2, José Javier Gimeno e Ibi, 19 puntos. — 3, José María Martínez, de Valencia, 26 puntos. — 4, Julián Navarro, de Valencia, 27 puntos. — 5, Miguel Alemay, de Valencia, 33 puntos.

CLASIFICACION JUNIORS.
1, Vicente Pascual, de Valencia, 29 puntos. — 2, Enrique Roca, de Castellón, 37 puntos. — 3, Vicente Oliver Benajes, de Villafamés, 47 puntos. — 4, núm. 19 José María Juan Guill, de Alicante, 58 puntos. — 5, Javier Camps de Valencia, 63 puntos.

ESCAPE

TELETIPO DEPORTIVO

Los olímpicos españoles llegarán a Moscú el día 16

El grueso de los seleccionados olímpicos que acudirán a Moscú, partirán en los jugados de mañana, saldrán del aeropuerto de Madrid-Barajas, el próximo 16 de julio a las nueve y media de la mañana, para hacer escala en Barcelona y llegar a la capital moscovita a los cuatro y media de la tarde (hora local).

En cuanto al regreso, se hará en dos expediciones. La primera con salida de Moscú el 31 de julio a las nueve y media y llegada a Barcelona y Madrid por la tarde.

La segunda y última saldrá de Moscú el 4 de agosto a las ocho y media de la mañana y llegará directamente a Madrid a las doce y media locales.

Trofeo «Costa Blanca», del 21 al 23 de agosto

El Trofeo Costa Blanca que se ha de disputar en el estadio «Rico Pérez» ya tiene fecha, los días 21, 22 y 23 de agosto y será triangular. Al contrario que en años anteriores, no habrán equipos extranjeros.

Ya es firme la participación del Real Madrid, y se está en tratos con el Osasuna y Real Valladolid para que uno de es-

tos dos equipos completen el trío, junto con el Hércules.

Zanini en el rallye de Polonia

El piloto español Antonio Zanini continúa en su periplo europeo y tomará mañana la salida al volante de su «Porsche» en el durísimo rallye de Polonia, prueba puntuable con coeficiente máximo para el Campeonato de Europa de la especialidad.

La prueba dividida en dos etapas, consta de un total de 1.493 kilómetros de los que 440 corresponden a los 53 tramos de velocidad sobre tierra y asfalto.

Zanini, vencedor de la prueba en los dos últimos ediciones, tendrá como máximos rivales al francés Bernard Beguin «Porsche» y al sueco Stig Blomqvist «Saab-Turbo», pilotos que al igual que Zanini persiguen esta temporada hacerse con el título continental. Actualmente encabezado por Beguin con 225 puntos, seguido de Zanini con 176.

Bajas en el Teka

Aunque en estos momentos se desconoce si el Teka continuará el próximo año en las competiciones ciclistas se ha filtrado que Thevenet, Sanders, Valtolina, Esparza, Cadenas, Mayo y Nazabal, causarían baja en el equipo santanderino.

Se especula además con la posibilidad del paso del mejor elemento del Teka, Marino Lajarreta, al Kelme o a Zor-Veraco, de quien ha recibido ofertas.

Sea lo que fuere, si la escuadra cántabra decide afrontar un año más la campaña ciclista, es

más que probable que Txomin Perurena no sea su director.

Tercera división andaluza

Los clubs andaluces de Tercera División y categorías inferiores abandonarán la competición nacional si no se crean dos grupos de Tercera División netamente andaluces, según acuerdo adoptado ayer unánimemente por el pleno de la Federación Andaluza de Fútbol.

La Federación Andaluza de Fútbol acordó en la reunión presentar una moción a la Federación Española en la que se exige que los dos grupos formados en Andalucía en la Tercera División estén compuestos por equipos andaluces y los del Norte de África.

En caso de que la RFEF no acepte la moción que presentará la FAF en la asamblea del próximo día 17, el citado organismo futbolístico andaluz ha anunciado que se encargará de organizar las distintas competiciones de fútbol en Andalucía sin depender de la Federación Española.

CERRAJERIA ARTISTICA MASIP

Diseño, fabricación y colocación de vallas metálicas para chalets, pistas de tenis y fin cas rústicas.
PIDA INFORMACION SIN COMPROMISO
Ctra. nacional Valencia-Barcelona Km. 67. Teléf. 21 22 13 CASTELLON.

JAPON PRESENTA

LA ULTIMA NOVEDAD EN CAJAS REGISTRADORAS ELECTRONICAS CON UNO O VARIOS TOTALES
Le podemos efectuar cambio por su actual caja, dándole su justo valor



Solicite información y presupuesto a:

J. DIAZ

Máquinas y muebles para oficina

Mayor, 85 - tel 22 42 36 - CASTELLON
SERVICIO TECNICO PROPIO

250 PLAZAS SIN TITULO 450.000 PTS. AÑO

Convocatoria para cubrir 250 PLAZAS en el CUERPO DE AGENTES JUDICIALES DE LA ADMINISTRACION DE JUSTICIA (B. O. E. 24-6-80). Categoría FUNCIONARIOS PUBLICOS con destinos en Audiencias y Juzgados (oficinas) de TODA ESPAÑA (sólo Capitales y poblaciones importantes). Ambos sexos, desde 18 años (sin límite). No se pide ningún TITULO. Retribuciones sobre 450.000 pesetas. (véase GUIA). ¡¡GRANDES EXITOS DE NUESTROS ALUMNOS!! Pruebas para ingresar sencillas (cursos reglados, dictado, etc.). No se pide mecanografía. ¡¡EXCEPCIONAL OPORTUNIDAD!! Infórmese sin compromiso: envíenos este anuncio y SU DIRECCION, y recibirá la GUIA GENERAL DE INFORMACION con instancia. Tels. 445 92 88 - 445 93 35 - 275 50 04.

España y la CEE

Alemania mantiene su postura

Calvo Sotelo se entrevistó con el ministro alemán de Exteriores

BONN, 9. (Por Joaquín Rábago, de Ef). — La postura alemana respecto a la adhesión de España a las Comunidades Europeas es hoy exactamente igual que el 5 de febrero del año pasado...

Calvo Sotelo, encargado de las relaciones de Madrid con la Comunidad, mantuvo hoy una entrevista de una hora con el ministro de Asuntos Exteriores de Alemania Federal, Hans-Dietrich Genscher...

En un encuentro con los responsables españoles en esta capital, Calvo Sotelo afirmó que el objetivo de sus conversaciones había sido conocer de modo directo la opinión alemana sobre la crisis agrícola y comunitaria de la «CEE»...

Después de las entrevistas, dijo el ministro —puedo asegurarle que Alemania desea y confía en que no se retrase el ingreso de nuestro país en las Comunidades.

Sobre si mantenía la fecha de 1983, anunciada oficialmente para el ingreso español en las Comunidades, el ministro dijo que únicamente confiaba en que no hubiese retrasos...

«Desde el inicio de las negociaciones, el 5 de febrero, afirmó Calvo Sotelo, hemos sabido que existía un problema agrícola, por lo que no representa para nosotros ninguna novedad.

En cuanto al calendario, hasta las declaraciones de Giscard, respecto de la entrada de España y Portugal, había —dijo el ministro— un calendario «razonable y posible»...

«Las declaraciones de Giscard, continuó Calvo Sotelo, sólo significan que un país miembro ve menos probable ese calendario, pero la Comunidad como tal no se ha manifestado en el mismo sentido».

«Se ha abierto un período de incertidumbre, añadió el ministro español, la situación es menos cierta que antes por las palabras del presidente francés, que en ningún caso se pueden ignorar».

La OTAN

Preguntado si en sus entrevistas se había abordado el tema de la «OTAN», Calvo Sotelo dijo que él había explicado a Genscher el sentido de unas recientes declaraciones sobre ese tema efectuadas por el ministro español de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja...

Por el contrario, Calvo Sotelo,

un tanto enigmático, no quiso confirmar ni negar que el ministro Genscher le hubiese informado, a su vez, de las advertencias que, según ciertas filtraciones a la prensa, los soviéticos le habían hecho recientemente en Moscú al cancelar Helmut Schmidt contra un eventual ingreso de España en la «Organización Atlántica».

En cualquier caso, afirmó Calvo Sotelo, a pesar de que el ingreso de España en la «OTAN» y en las «Comunidades» forman parte de un todo unitario, como es la política exterior española, son perfectamente distinguibles y aún distintas.

«En ningún momento de las negociaciones con la Comunidad, aseguró el ministro español, se ha planteado el tema del posible ingreso de nuestro país en la Organización del Tratado del Atlántico Norte».

Por último Leopoldo Calvo Sotelo informó que había invitado al ministro de Estado, Donahy, que se ocupa de temas europeos dentro del Ministerio alemán de Asuntos Exteriores, a visitar España, invitación que éste había aceptado en principio.

BELGICA APOYA AL PRESIDENTE THORN

BRUSELAS, 9. (Efe). — Bélgica apoyará la nueva presidencia de la CEE, asumida desde el 1 de julio por Luxemburgo, para asegurar el desarrollo normal de las negociaciones para el ingreso de España y Portugal.

El portavoz oficial del Ministerio belga de Asuntos Exteriores declaró hoy que su Gobierno se alineaba con la actitud expresada ayer ante el Parlamento Europeo por Gaston Thorn al presentar su programa como presidente en ejercicio del consejo de ministros de los «nueve».

Thorn, vice primer ministro y titular de Asuntos Exteriores de Luxemburgo, testimonió ante la asamblea representativa de la CEE que la nueva presidencia «se esforzará para conseguir que el ritmo de las negociaciones no resulte perturbado, aunque resulte temerario querer fijar una fecha precisa para el final de la ampliación de la comunidad, antes de entrar en el fondo del debate».

En su conferencia de prensa semanal, y tras la entrevista de ayer entre el ministro belga de Asuntos Exteriores, Charles Ferdinand Nothomb, y el titular español de relaciones con la CEE, Leopoldo Calvo Sotelo, el portavoz belga declaró que su país no varió su posición tradicional en favor de la ampliación de la comunidad.

En este sentido, recordó la reacción del Gobierno belga a las declaraciones del presidente francés, Valéry Giscard d'Estaing, sobre un retraso de la ampliación: «la comunidad debe permanecer abierta a cualquier país europeo que solicite el in-

greso y cuente con un régimen democrático».

También puso de relieve que el Gobierno belga «no se hace ilusiones sobre las dificultades que plantea a la comunidad la ampliación», pero «esas dificultades pueden y deben ser resueltas mediante la concertación de todos».

El portavoz subrayó finalmente la importancia política del ingreso de Grecia, España y Portugal, para «garantizar la democracia naciente en esos tres países del Sur de Europa».

MAS DE SEIS MIL INVITADOS

FUNERALES POR OHIRA

Importantes contactos diplomáticos entre los asistentes

TOKIO, 9. (Efe). — Con la llegada del presidente norteamericano, Jimmy Carter, comenzó hoy la fase más esperada de los contactos diplomáticos que tienen lugar en la capital japonesa en ocasión de los funerales por el primer ministro Masayoshi Ohira.

Carter, acompañado de su secretario de Estado, Edmund Muskie, y de su consejero para asuntos de seguridad nacional, Zbigniew Brzezinski, llegó a las 12.10 del mediodía (05.10 hora española) al aeropuerto internacional de Haneda, donde fue recibido por el primer ministro nipón en funciones, Masayoshi Ito.

En las primeras declaraciones tras su llegada a la capital nipona, Carter destacó las buenas relaciones existentes entre Estados Unidos y Japón, y elogió al fallecido primer ministro co-

Conjura para asesinar a la familia del Sha

WASHINGTON, 9 (EFE-AP). — Pistoleros iraníes están pasando a Egipto con el fin de dar muerte a miembros de la familia del derrocado sha de Irán, que se espera vayan a reunirse a Egipto con motivo de la muerte de aquél, según círculos de emigrados iraníes.

Unos 20 iraníes que operan bajo la dirección de religiosos extremistas del consejo de gobierno han sido reclutados, según informes, para infiltrarse en la capital egipcia. La información no ha sido posible confirmarla por el momento.

La U.R.S.S. lanza ocho satélites artificiales

MOSCU, 9. (Efe). — La Unión Soviética puso hoy en órbita ocho satélites artificiales. El lanzamiento se efectuó con un solo cohete portador.

Los ocho «Sputniks» pertenecen a la serie «Cosmos» y van numerados del «CO-1192 al 1199». La agencia «Tass» informó que el desplazamiento de los ocho satélites se realiza por las órbitas próximas a las calculadas, con los parámetros iniciales siguientes: distancia máxima de la Tierra, 1.522 kilómetros. Distancia mínima, 1.451 kilómetros. Velocidad orbital o tiempo de traslación, 115,3 minutos. Inclinación de la órbita, 74 grados. Los ocho satélites llevan a bordo aparatos científicos para continuar la investigación del espacio.

El Papa inauguró el Congreso Eucarístico Nacional de Brasil

Siete muertos en un tumulto cuando esperaban a Juan Pablo II

FORTALEZA (Brasil), 9. (Efe). — El Congreso Eucarístico es antes que nada un grande y comunitario acto de fe en la presencia y en la acción de Jesucristo —ha afirmado esta mañana Su Santidad el Papa Juan Pablo II, en Fortaleza, capital del estado de Ceará, ubicado en el Norte de Brasil.

Después de salir del aeropuerto, el Santo Padre se dirigió a la concentración popular en la cancha de fútbol local, donde lo recibió una muchedumbre que, como viene ocurriendo en todas las ciudades brasileñas por él

visitadas, lo aclamó fervorosamente. Antes de la llegada del Papa, cerca del stadium, se produjeron tumultos entre la multitud con el saldo de siete muertos y un centenar de heridos, después de derrumbarse uno de los portones y penetrar las gentes precipitadamente, en tromba, arrojándose los unos a los otros. Hacia las 10 se inició el acto de encuentro con el pueblo en el stadium abarrotado de fieles y el Santo Padre, tras saludar al arzobispo de Fortaleza, cardenal Aloysio Lorscheider, a los demás preladados presentes y a la multitud, pronunció palabras emocionadas.

Juan Pablo II se refirió al glorioso pasado de la ciudad, en la gestión de la independencia del Brasil —con respecto a la antigua metrópoli: Portugal y la abolición de la esclavitud.

El Papa pidió «coraje, coraje siempre, hermanos y hermanas, fieles al espíritu que dio origen a vuestra patria».

Por la tarde, Su Santidad ha presidido la inauguración del Congreso Eucarístico Nacional de Brasil, que ha sido el acontecimiento justificante de la invitación eclesial para que Juan Pablo II visitara esta nación.

«Eucaristía y migraciones» —es el tema de este congreso, décimo de los nacionales eucarísticos celebrados en el Brasil. «La Eucaristía sólo será verdadera y auténtica si tenemos para nuestro «retrato» —el individuo itinerante del Norte en las épocas de sequía— la atención que Jesús tiene para con él, si acogemos al peregrino, al retirante, como Jesús lo acogió —dijo anoche el cardenal Lorscheider.

SIETE MUERTOS EN UN TUMULTO ESPERANDO AL PAPA

Siete personas perecieron por

soteras y un centenar de heridos por magullamiento esta madrugada cuando la multitud que esperaba al Santo Padre en las inmediaciones del stadium Castelo, de Fortaleza, derrumbó uno de los portones y entró en tropel, arrojándose todo y atropellándose los unos a los otros.

A las 8.30 (hora local), la Policía restableció el orden y permitió la entrada de la muchedumbre al stadium, luego de haber retirado los cadáveres de cinco hombres y dos mujeres. Los heridos fueron trasladados a diferentes centros asistenciales de la capital del estado de Ceará.

HOMENAJE A LA PRESIDENTA DE BOLIVIA

LA PAZ, 9 (EFE). — El Papa Juan Pablo II ha remitido un mensaje a la presidenta de la república de Bolivia, Sra. Lidia Gueller, en el que le expresa su satisfacción por la feliz culminación del proceso electoral en aquella nación andina.

Los miembros de la conferencia episcopal de Bolivia han visitado a la jefa del Estado para hacerle entrega del mensaje del Sumo Pontífice, expedido desde el Brasil, en el que hace votos por la mejora y el desarrollo de Bolivia.

CONFUSION SOBRE LOS MUERTOS

FORTALEZA, 9 (EFE). — A las dos de la tarde de hoy (hora local, 19 hora española), seguía la confusión sobre el número de personas muertas esta mañana, horas antes de la llegada del Papa Juan Pablo II.

El accidente tuvo lugar entre los tres y los cuatro de la madrugada (08.00 y 09.00 h. e.) cuando la presión de la muchedumbre que esperaba la apertura del estadio «Castelo», hizo caer una de las puertas.

En el citado estadio tuvo lugar, a última hora de la mañana, un primer encuentro entre el Papa, quien llegó a media mañana desde Belém do Para, y la población local, con interpretación de bailes y entrega de regalos al Pontífice. El Papa pronunció luego una breve alocución.

Según el coronel Paulo Pessoa, jefe del centro de operaciones de policía de esta ciudad, capital del estado de Ceará, hubo siete personas muertas, de edades entre 34 y 16 años de edad.

En cambio, según el general Asis Bezerra, secretario para la seguridad pública del Gobierno del estado de Ceará, sólo hubo tres muertes, cuyas identidades corresponden a las indicadas por la policía: Lourdes Farias, Violeta María de Abreu y Vania Mendes Freitas.

Desde la pasada semana

VARIOS TEMBLORES DE TIERRA EN GRECIA

ATENAS, 9. (Efe). — Los temblores continúan afectando a la región de Magnesia, en la que se han venido sucediendo los movimientos sísmicos desde la semana pasada, y donde está madrugada una persona resultó muerta y otras 17 heridas, cinco de ellas de gravedad, a consecuencia de un terremoto.

Los habitantes de las ciudades de Volos —el tercer puerto más importante de Grecia—, Lamia, Larisa y Farsalia han evacuado los últimos pisos de los edificios ante el temor de nuevos temblores de intensidad.

Informes policiales señalan asimismo, que en las zonas rurales la población ha abandonado sus casas, muchas de ellas destruidas por los temblores, y se ha instalado en tiendas de campaña cedidas por las autoridades.

El observatorio sísmológico de Atenas indicó que en la serie de temblores que vienen afectando al centro de Grecia los más fuertes se registraron esta madrugada y tuvieron una intensidad de 5,4, 6,3 y 5,9 en la escala de Richter.

Aunque de momento se ignoran las pérdidas materiales ocasionadas por los temblores, se estima que estas son muy elevadas.

Gran Bretaña

Levantada la prohibición de importar patatas españolas

LONDRES, 9. (Efe). — La prohibición sobre las importaciones de patata temprana española en el Reino Unido quedará sin efecto a partir de esta medianoche, según supo la agencia Efe en fuentes cercanas al Ministerio británico de Agricultura.

La prohibición fue adoptada el pasado día 10 de junio, ante las presiones de la asociación británica de agricultores cerca del Ministerio, al temer que la gran cosecha registrada este año en España, y el hecho, según ellos, de estar subsidiada su exportación, fueran factores que afectarían negativamente a la patata temprana británica en el mercado interior.

El centro regulador de la patata en el Reino Unido (Potato Board) confirmó el levantamiento de la prohibición, la cual, en su momento, provocó las protestas de la federación de detallistas de frutos y hortalizas y la de importadores, por estimar la medida precipitada y severa, extremos sobre los que también envió una enérgica protesta la embajada de España en Londres.

El ministro británico de Agricultura, Peter Walker, viajará a Madrid el próximo día 14 en visita oficial, invitado por su colega español Lamo de Espinosa.

NUEVO REY ELECTO EN MALASIA

KUALA LUMPUR, 9 (EFE-AP). — El sultán de Pahang, que mañana se convertirá en el séptimo rey de Malasia, es hombre deportivo, educado en Oxford, y antiguo oficial de infantería.

El sultán Ahmad Shah (49 años) fue elegido rey entre nueve

Aprobado por el Parlamento Europeo

PRESUPUESTO DE LA C.E.E. PARA 1980

ESTRASBURGO (Francia), 9. (Efe). — El Parlamento Europeo adoptó esta tarde el presupuesto del Mercado Común Europeo para el ejercicio de 1980. Se veía a algo más de 100 mil millones de francos franceses y había sido rechazado en diciembre de 1979.

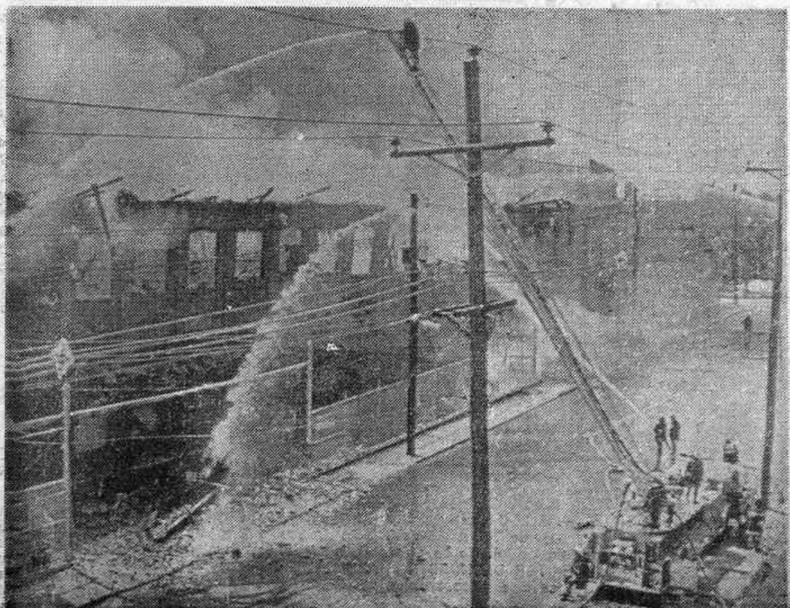
ve sultanes de las provincias de Malasia el 27 de abril de 1979 y desde la muerte del rey sultán Yahya Petra, de un ataque cardíaco, en marzo de 1979 ha venido actuando como mariorca en funciones.

Malasia es el único país cuyo monarca es elegido, pero el poder político de hecho está en manos del parlamento. El rey es cabeza constitucional, una figura semejante al emperador japonés Hiro-Hito y a la reina Isabel II de Inglaterra.

En la ceremonia de mañana jueves, que se celebrará en Pekin, 172 kilómetros al este de Kuala Lumpur, Ahmad besará el puño de la «kris» (espada) del Estado.

El futuro rey de Malasia es el tercer hijo del difunto sultán Abu Bakhar. Ahmad Shah ascendió al trono de Pahang el 7 de mayo de 1974, tras la muerte de su padre. Fue designado príncipe heredero de Pahang en 1944 a la edad de 13 años. Su hermano mayor era ilegítimo y un hermano murió en la infancia.

ESPECTACULAR INCENDIO



PERTH AMBOY (Nueva Jersey). — Los bomberos intentan sofocar el importante incendio que se declaró en el Centro Industrial de Perth Amboy, a consecuencia del cual quedó completamente destruido uno de los edificios. — (Telefoto EFE-UPI)